



**



Upute za uporabu

Quality, Design and Innovation



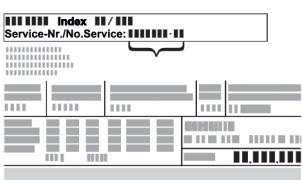
home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Sadržaj

	Jezik.....	14
	Informacije.....	14
	Podsjetnik.....	14
	Resetiranje.....	14
	6.4 Poruke o pogreškama.....	14
	6.4.1 Upozorenja.....	14
	6.4.2 Poruke.....	14
	6.4.3 DemoMode.....	15
	7 Oprema.....	15
	7.1 Zamrzivač s 4 zvjezdice*	15
	7.2 Police u vratima.....	15
	7.3 Police za odlaganje.....	16
	7.4 Dječja polica.....	16
	7.5 VarioSafe*	17
	7.6 InfinitySpring*	17
	7.7 Mjesto za lim za pečenje.....	17
	7.8 Promjenjiva polica za boce.....	18
	7.9 Ladice.....	18
	7.10 Poklopac ladice Fruit & Vegetable-Safe.....	19
	7.11 Regulacija vlažnosti.....	19
	7.12 HydroBreeze*	20
	7.13 Dodatna oprema.....	21
	8 Održavanje.....	22
	8.1 Filter s aktivnim ugljenom FreshAir.....	22
	8.2 Spremnik za vodu*	22
	8.3 Filter za vodu*	23
	8.4 Rastavljanje/montaža sustava za izvlačenje.....	23
	8.5 Odleđivanje uređaja.....	23
	8.6 Ručno odleđivanje pretinaca za zamrzavanje*	24
	8.7 Čišćenje uređaja.....	24
	9 Korisnička podrška.....	25
	9.1 Tehnički podaci.....	25
	9.2 Zvukovi tijekom rada uređaja.....	25
	9.3 Tehničke smetnje.....	25
	9.4 Servisna služba.....	27
	9.5 Označna pločica.....	27
	10 Isključivanje uređaja.....	27
	11 Zbrinjavanje.....	27
	11.1 Priprema uređaja za zbrinjavanje.....	27
	11.2 Ekološko zbrinjavanje uređaja.....	27
	Proizvođač stalno radi na dalnjem razvoju svih tipova i modela. Stoga vas molimo da imate razumijevanja za to da zadržavamo pravo na izmjene u obliku, opremi i tehnicu.	
	Simbol	Objašnjenje
		Pročitati upute Kako biste se upoznali sa svim značajkama svojeg novog uređaja, pozorno pročitajte napomene u ovom priručniku.

Simbol	Objašnjenje
	<p>Kompletne upute na internetu Detaljne upute naći ćete na internetu s pomoću QR koda na prednjoj stranici priručnika ili unošenjem servisnog broja na adresi home.liebherr.com/fridge-manuals. Servisni broj pronaći ćete na označnoj pločici:</p>  <p style="text-align: center;"><i>Fig. Primjerni prikaz</i></p>
	<p>Provjeriti uređaj Provjerite sve dijelove u pogledu eventualnih oštećenja izazvanih transportom. Reklamacije uputite prodavaču ili servisnoj službi.</p>
	<p>Odstupanja Priručnik opisuje više modela, stoga mogu postojati odstupanja. Odjeljci koji se odnose samo na određene uređaje označeni su zvjezdicom (*).</p>
	<p>Upute za djelovanje i rezultati djelovanja Upute za djelovanje označene su s ►. Rezultati djelovanja označeni su s ▷.</p>
	<p>Videosnimke Videosnimke o uređajima dostupne su na YouTube kanalu tvrtke Liebherr-Hausgeräte.</p>

Ove upute za upotrebu vrijede za:

IRBb / d / e	40.. / 41.. / 45.. / 48.. / 51..
IRBdi	51..

1 Ukratko o uređaju

1.1 Sadržaj isporuke

Provjerite sve dijelove u pogledu eventualnih oštećenja izazvanih transportom. Reklamacije uputite prodavaču ili servisnoj službi (pogledajte 9.4 Servisna služba) .

Isporuka obuhvaća sljedeće dijelove:

- Ugradbeni uređaj
- Oprema (ovisno o modelu)
- Materijal za montažu (ovisno o modelu)
- »Quick Start Guide«
- »Installation Guide«*
- Brošura za servis

1.2 Pregled uređaja i opreme

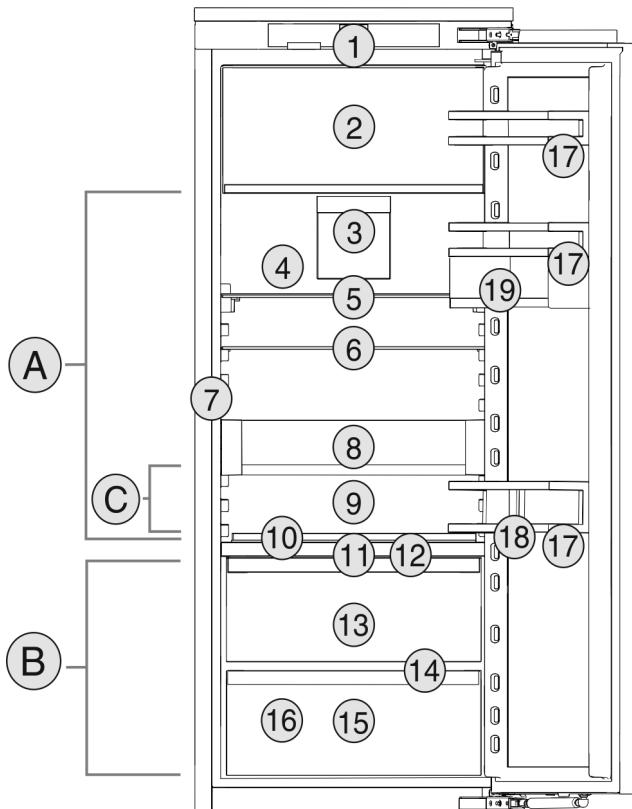


Fig. 1 Primjerni prikaz

Temperaturno područje

(A) Hladnjak

(C) Najhladnije područje

(B) BioFresh

Oprema

(1) Upravljački elementi

(2) Zamrzivač s 4 zvjezdice*

(3) Ventilator s filtrom s aktivnim ugljenom FreshAir

(4) Suha stražnja stijenka

(5) Djeljiva polica

(6) Polica

(7) InfinitySpring*

(8) VarioSafe*

(9) Mjesto za lim za pečenje

(10) Promjenjiva polica za boce

(11) HydroBreeze*

(12) Poklopac pretinca Fruit & Vegetable-Safe

(13) Fruit & Vegetable-Safe

(14) Ispusni otvor

(15) Meat & Dairy-Safe

(16) Označna pločica

(17) Police u vratima

(18) Držač za boce

(19) Kutije VarioBox

Uputa

► Pretinci, ladice ili košare raspoređeni su u stanju isporuke za optimalno korištenje energije. Međutim, promjene rasporeda unutar zadanih mogućnosti umetanja npr. pretinaca u hladnjaku, ne utječu na potrošnju energije.

1.3 SmartDevice

SmartDevice je mrežno rješenje za vaš hladnjak.

Ako vaš uređaj podržava SmartDevice ili je pripremljen za njega, svoj uređaj možete brzo i jednostavno integrirati u svoj WLAN. Aplikacijom SmartDevice možete upravljati svojim uređajem s mobilnog uređaja. U aplikaciji SmartDevice dostupne su vam dodatne funkcije i mogućnosti namještanja.

Opće sigurnosne napomene

Uredaj koji Vaš uredaj opremljen je funkcijom podržava SmartDevice. Kako biste mogli povezati svoj uredaj s WLAN-om, morate preuzeti aplikaciju SmartDevice.*

Uredaj pripremljen za SmartDevice: Vaš uredaj pripremljen je za uporabu SmartDeviceBox. Prvo morate kupiti i instalirati SmartDeviceBox. Kako biste mogli povezati svoj uredaj s WLAN-om, morate preuzeti aplikaciju SmartDevice.*



Dodatne informacije o SmartDevice: smartdevice.liebherr.com

Kupnja SmartDeviceBox u trgovini Liebherr-Hausgeräte: home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html*

Preuzimanje aplikacije SmartDevice:



Nakon instalacije i konfiguriranja aplikacije SmartDevice, svoj uredaj možete uz pomoć aplikacije SmartDevice i funkcije uredaja WLAN (pogledajte WLAN) spojiti u svoj WLAN.

Uputa

SmartDeviceBox ne možete upotrebljavati u sljedećim zemljama: Rusija, Bjelorusija, Kazahstan. Funkcija SmartDevice nije dostupna.

1.4 Područje upotrebe uređaja

Namjenska uporaba

Uredaj je prikidan isključivo za hlađenje živežnih namirnica u kućnom ili sličnom području. U to se ubraja i npr. korištenje

- u osobnim kuhinjama, pansionima za doručak,
- za goste u seoskim kućama, hotelima, motelima i drugim smještajima,
- za catering i slične usluge na veliko.

Uredaj nije namijenjen za zamrzavanje namirnica.*

Svi su ostali načini uporabe nedopušteni.

Predviđljiva pogrešna uporaba

Sljedeće su uporabe izričito zabranjene:

- skladištenje i hlađenje lijekova, krvne plazme, laboratorijskih preparata ili sličnih tvari i proizvoda koji podliježu Direktivi o medicinskim proizvodima 2007/47/EZ
- uporaba u potencijalno eksplozivnim područjima

Zlouporaba uređaja može oštetiti ili pokvariti uskladištene proizvode.

Klimatski razredi

Uredaj je prema klimatskom razredu konstruiran za rad pri ograničenim temperaturama okoline. Klimatski razred primjerен za vaš uredaj otisnut je na tipskoj pločici.

Uputa

► Kako bi se zajamčio ispravan rad, pridržavajte se navedenih okolnih temperatura.

Klimatski razred	za temperature okoline od
SN	10 °C do 32 °C
N	16 °C do 32 °C
ST	16 °C do 38 °C
T	16 °C do 43 °C
SN-ST	10 °C do 38 °C
SN-T	10 °C do 43 °C

1.5 Sukladnost

Provjerena je nepropusnost kružnog toka rashladnog sredstva. Uredaj u ugrađenom stanju odgovara relevantnim sigurnosnim odredbama i odgovarajućim direktivama.

Za tržište EU-a: Uredaj odgovara direktivi 2014/53/EU.*

Za tržište GB: Uredaj odgovara propisima Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.*

Kompletan tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.Liebherr.com

Pretinac BioFresh ispunjava zahtjeve pretinca za hladno čuvanje prema normi DIN EN 62552:2020.

1.6 Baza podataka EPREL

Od 1. ožujka 2021. informacije o označavanju energetske učinkovitosti i zahtjevima za ekološki dizajn mogu se pronaći u Europskoj bazi podataka o proizvodima (EPREL). Baza podataka o proizvodima nalazi se na sljedećoj poveznici: <https://eprel.ec.europa.eu/>. Od vas će se tražiti da unesete oznaku modela. Oznaku modela pronaći ćete na označenoj pločici.

2 Opće sigurnosne napomene

Pažljivo sačuvajte ove upute za uporabu kako biste ih u svakom trenutku mogli konzultirati.

Kada uredaj prosljeđujete dalje, novom vlasniku predajte i ove upute za uporabu.

Prije uporabe pažljivo pročitajte ove upute za uporabu da biste uredaj mogli propisno i sigurno upotrebljavati. Uvijek se pridržavajte sadržanih uputa, sigurnosnih napomena i upozorenja. Oni su važni da biste uredaj mogli sigurno i besprijekorno instalirati, a zatim ga upotrebljavati.

Opasnost za korisnika:

- Uređaj mogu upotrebljavati djeca i osobe ograničenih psihičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedovoljnim iskustvom i znanjem samo ako su pod nadzorom ili su upućeni u sigurno korištenje uređaja te razumiju opasnosti koje iz toga mogu proizaći. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Djeca ne smiju čistiti i održavati uređaj bez nadzora. Djeca starosti između 3 i 8 godina smiju puniti i prazniti uređaj. Djecu mlađu od 3 godine treba držati podalje od uređaja ako nisu pod stalnim nadzorom.
- Uticnica mora biti lako pristupačna kako bi se u izvanrednoj situaciji uređaj mogao brzo iskopčati. Ona mora biti izvan područja poledine uređaja.
- Kada uređaj iskapčate iz struje, uvijek uhvatite za utikač. Nemojte vući za kabel.
- U slučaju pogreške izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač.
- Ne oštećujte mrežni priključni vod. Ne upotrebljavajte uređaj s neispravnim mrežnim priključnim vodom.
- Popravke i zahvate na uređaju smije obavljati samo servisna služba ili drugo kvalificirano stručno osoblje.
- Ugradite, priključite i zbrinite uređaj samo prema uputama.
- Koristite uređaj samo u ugrađenom stanju.
- Proizvođač nije odgovoran za oštećenja koja nastanu zbog grešaka na dovodu vode.*

Opasnost od požara:

- Postojeće rashladno sredstvo (podaci na označnoj pločici) ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Rashladno sredstvo koje curi može se zapaliti.
 - Nemojte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva.
 - U unutrašnjosti uređaja ne rukujte izvorima zapaljenja.
 - U unutrašnjosti uređaja nemojte upotrebjavati električne uređaje (npr. uređaje za čišćenja na paru, grijачe, uređaje za pripremu sladoleda itd.).
 - Kada curi rashladno sredstvo: Uklonite otvorenu vatru ili izvor zapaljenja u blizini mjesta istjecanja. Dobro prozračite prostoriju. Obavijestite servisnu službu.
 - U uređaju ne skladištite eksplozivne materijale ili doze pod pritiskom sa zapaljivim pogonskim sredstvima kao što je propan, butan, pentan itd. Takve doze pod pritiskom prepoznat ćete po simbolu s plamenom

otisnutim na podacima o sadržaju doze. Električni sklopovi mogu zapaliti plinove koji izlaze.

- Svjeće koje gore, svjetiljke i ostale predmete s otvorenim plamenom držite podalje od uređaja, kako ne bi zapalili uređaj.
- Alkoholna pića ili druga sredstva koja sadržavaju alkohol čuvajte samo dobro zatvorene. Električne komponente mogu zapaliti iscurjeli alkohol.

Opasnost od pada i prevrtanja:

- Postolje, pretince s ladicama, vrata itd. ne koristite kao gazište ili potpore. To posebno vrijedi za djecu.

Opasnost od trovanja živežnim namirnicama:

- Nemojte jesti namirnice koje su dugo stajale u uređaju.

Opasnost od smrzavanja, osjećaja gluhoće i bolova:

- Izbjegavajte trajni kontakt kože s hladnim površinama ili ohlađenom/smrznutom hranom ili poduzmite zaštitne mjere, npr. upotrijebite rukavice.

Opasnost od ozljeda i oštećenja:

- Vruća para može izazvati ozljede. Za odmrzavanje ne upotrebljavajte električne grijače uređaje ili uređaje za parno čišćenje, otvoreni plamen ili sprejeve za odmrzavanje.
- Led ne uklanjajte oštrim predmetima.

Opasnost od prignječenja:

- Prilikom otvaranja i zatvaranja vrata ne posežite u šarke. Moguće je prignječenje prstiju.

Simboli na uređaju:



Simbol se može nalaziti na kompresoru. Odnosi se na ulje u kompresoru i upućuje na sljedeću opasnost: Kod gutanja i prodiranja u dušne putove može biti smrtonosan. Ova napomena važna je samo za recikliranje. U normalnom pogonu ne postoji opasnost.



Simbol se nalazi na kompresoru i ukazuje na opasnost od zapaljivih tvari. Nemojte uklanjati naljepnicu.



Ova ili slična naljepnica mogu se nalaziti na stražnjoj strani uređaja. Odnosi se na pjenom ispunjene ploče u vratima i/ili u kućištu. Ova napomena važna je samo za recikliranje. Nemojte uklanjati naljepnicu.

Obratite pozornost na upozorenja i druge specifične upute u drugim poglavljima:

Stavljanje u pogon

	OPASNOST	označava neposredno opasnu situaciju koja može uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.
	UPOZORENJE	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.
	OPREZ	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati lakše ili srednje teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.
	POZOR	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati materijalne štete, ako se ne izbjegne.
	Uputa	označava korisne napomene i savjete.

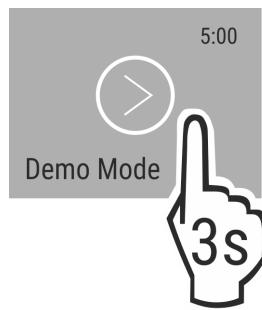


Fig. 4

- Držite pritisnuto DemoMode 3 sekunde.
- DemoMode je deaktiviran.

Uputa

Proizvođač preporučuje:

- Uložite namirnice: Pričekajte oko 6 sati dok se ne postigne namještena temperatura.
- **Uložite namirnice za zamrzavanje** pri -18 °C ili nižoj temperaturi.*

3 Stavljanje u pogon

3.1 Uključivanje uređaja

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Uredaj je ugrađen i priključen u skladu s uputama za montažu.
- Sve ljepljive trake, ljepljive i zaštitne folije te transportna osiguranja u uređaju i na njemu su skinute.
- Sve reklamne brošure iz ladice su izvadene.

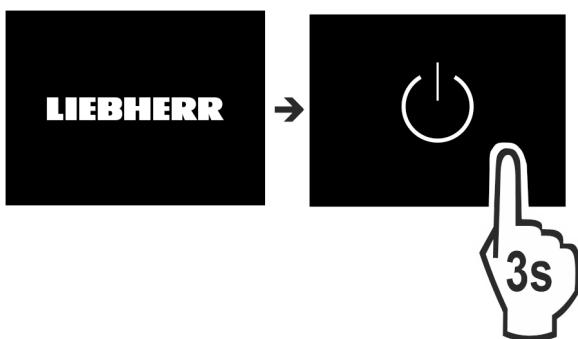


Fig. 2

- Uključite uređaj s pomoću zaslona.



Fig. 3

- Odaberite službeni jezik.
- Pojavljuje se prikaz stanja.

Uredaj se pokreće u načinu rada DemoMode:

Ako se uređaj pokrene u načinu rada DemoMode, način rada DemoMode možete deaktivirati unutar sljedećih 5 minuta.

3.2 Umetanje opreme

Uputa

Pribor možete kupiti u trgovini kućanskih aparata Liebherr-Hausgeräte na stranici home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

- Kako biste optimalno koristili uređaj, umetnite priloženu opremu.
- Umetnite spremnik za vodu (pogledajte 8.2.2 Umetanje spremnika za vodu).*
- Umetnite filter za vodu (pogledajte 8.3.2 Umetanje filtra za vodu).*
- Umetanje posude za skupljanje vode (pogledajte 8.2.3 Vađenje / umetanje posude za skupljanje vode).*

4 Rukovanje namirnicama

4.1 Skladištenje živežnih namirnica



UPOZORENJE

Opasnost od požara

- Ne upotrebljavajte električne uređaje u području za namirnice ako ih ne preporučuje proizvođač.

Uputa

Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.

- Proreze za zrak držite uvek slobodnim.

Pri skladištenju namirnica načelno uvažite sljedeće:

- Otvori za zrak s unutarnje strane stražnje stijenke uvijek su slobodni.
- Otvori za zrak na ventilatoru su slobodni.
- Namirnice su dobro zapakirane.
- Namirnice koje lako upijaju ili otpuštaju miris ili okus nalaze se u zatvorenim spremnicima ili su pokrivene.
- Sirovo meso ili riba nalaze se u čistim, zatvorenim spremnicima tako da ne dodiruju druge namirnice ili da ne mogu kapati na druge namirnice.
- Tekućine se nalaze u zatvorenim spremnicima.
- Između namirnica postoji razmak kako bi zrak mogao strujati između njih.

Uputa

Nepridržavanje ovih smjernica može izazvati kvarenje namirnica.

4.1.1 Hladnjak

Zbog prirodne cirkulacije zraka postoje područja s različitim temperaturnim rasponima.

Spremanje živežnih namirnica:

- U gornjem dijelu i u vratima: maslac i sir, konzerve i tube.
- U najhladnijoj zoni Fig. 1 (C): Namirnice koje se lako kvaraju, kao što su gotova jela.

4.1.2 BioFresh

BioFresh omogućuje nekim svježim namirnicama duži vijek trajanja nego kod običnog hlađenja.

Kod namirnica s podatkom o vijeku trajanja, vrijedi uvijek datum naveden na ambalaži.

Uputa

Ako temperature padnu na manje od 0 °C, namirnice se mogu zamrznuti.

- Povrće osjetljivo na hladnoću, kao što su krastavac, patličan, tikvice i tropsko voće osjetljivo na hladnoću čuvajte u hladnjaku.

Fruit & Vegetable-Safe

Ako je poklopac zatvoren, ovdje se stvara vlažna klima za čuvanje namirnica. Vlažna klima prikladna je za skladištenje nezapakiranih namirnica s visokim udjelom vlage (npr. salata, povrće, voće).

Vlažnost zraka u pretincu ovisi o sadržaju vlage u ohlađenim namirnicama, kao i o učestalosti otvaranja. Vlažnost zraka možete regulirati.

Spremanje živežnih namirnica:

- Umetnite nezapakirano voće i povrće.
- Previsoka vlaga: Regulirajte vlažnost zraka (pogledajte 7.11 Regulacija vlažnosti).

Meat & Dairy-Safe

Ovdje je klima razmjerno suha. Suha klima prikladna je za čuvanje suhih ili zapakiranih namirnica (npr. mliječni proizvodi, riba, meso, kobasice).

Spremanje živežnih namirnica:

- Umetnite suhe ili zapakirane namirnice.

4.1.3 Pretinac za zamrzavanje*

Temperatura zraka u pretincu izmjerena termometrom ili drugim uređajima za mjerjenje može se mijenjati. U polupunom ili praznom pretincu temperaturne oscilacije su veće te se mogu postići temperature iznad -18 °C.

Zamrzavanje namirnica

Unutar 24 sata možete zamrznuti onoliko kilograma svježih namirnica koliko je navedeno na označenoj pločici pod „Kapacitet zamrzavanja ... kg/24h“.

Kako bi se namirnice brzo u cijelosti zamrznule, po pakiranju se pridržavajte sljedećih količina:

- voće, povrće do 1 kg
- meso do 2,5 kg

Prije zamrzavanja obratite pozornost na sljedeće:*

- Za maksimalnu snagu zamrzavanja: Staklena polica je izvađena.

Spremanje živežnih namirnica:



OPREZ

Opasnost od ozljeđivanja krhotinama stakla!
Boce i limenke s pićima mogu puknuti tijekom zamrzavanja.
To se naročito odnosi na gazirane napitke.

- Nemojte zamrzavati boce i limenke s pićima!
- Zapakirane namirnice stavite u pretinac za zamrzavanje tako da imaju kontakt s dnom ili bočnim stijenkama.

Odleđivanje živežnih namirnica

- u hladnjaku
- u mikrovalnoj pećnici
- u pećnici/Štednjaku na vrući zrak
- na sobnoj temperaturi



UPOZORENJE

Opasnost od trovanja živežnim namirnicama!

- Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
- Uzmite samo onoliko živežnih namirnica koliko vam je potrebno.
- Pripremite odleđene živežne namirnice što je brže moguće.

4.2 Vremena skladištenja

Navedena vremena skladištenja su orientacijska.

Kod namirnica s podatkom o vijeku trajanja, vrijedi uvijek datum naveden na ambalaži.

4.2.1 Hladnjak

Vrijedi minimalan rok trajanja koji je naveden na ambalaži.

4.2.2 BioFresh

Orientacijske vrijednosti trajanja čuvanja namirnica u pretincu Meat & Dairy-Safe

Maslac	pri 1 °C	do 90 dana
Tvrdi sir	pri 1 °C	do 110 dana
Mlijeko	pri 1 °C	do 12 dana
Kobasice, naresci	pri 1 °C	do 8 dana
Perad	pri 1 °C	do 6 dana
Svinjetina	pri 1 °C	do 6 dana
Govedina	pri 1 °C	do 6 dana
Divljač	pri 1 °C	do 6 dana

Uputa

- Imajte u vidu da se namirnice bogate bjelančevinama brže kvaraju. Odnosno, školjkaši i morski plodovi brže se kvaraju od ribe, riba brže od mesa.

Orientacijske vrijednosti trajanja čuvanja namirnica u pretincu Fruit & Vegetable-Safe

Povrće, salata

Artičoke	pri 1 °C	do 14 dana
Celer	pri 1 °C	do 28 dana
Karfiol	pri 1 °C	do 21 dana
Brokula	pri 1 °C	do 13 dana

Ušteda energije

Orientacijske vrijednosti trajanja čuvanja namirnica u pretincu Fruit & Vegetable-Safe		
Cikorija	pri 1 °C	do 27 dana
Matovilac	pri 1 °C	do 19 dana
Grašak	pri 1 °C	do 14 dana
Zeleni kelj	pri 1 °C	do 14 dana
Mrkva	pri 1 °C	do 80 dana
Češnjak	pri 1 °C	do 160 dana
Korabica	pri 1 °C	do 14 dana
Salata glavatica	pri 1 °C	do 13 dana
Začinsko bilje	pri 1 °C	do 13 dana
Vlasac	pri 1 °C	do 29 dana
Gljive	pri 1 °C	do 7 dana
Rotkvice	pri 1 °C	do 10 dana
Prokulica	pri 1 °C	do 20 dana
Šparoge	pri 1 °C	do 18 dana
Špinat	pri 1 °C	do 13 dana
Kelj	pri 1 °C	do 20 dana
Voće		
Marelice	pri 1 °C	do 13 dana
Jabuke	pri 1 °C	do 80 dana
Kruške	pri 1 °C	do 55 dana
Kupine	pri 1 °C	do 3 dana
Datulje	pri 1 °C	do 180 dana
Jagode	pri 1 °C	do 7 dana
Smokve	pri 1 °C	do 7 dana
Borovnice	pri 1 °C	do 9 dana
Maline	pri 1 °C	do 3 dana
Ribiz	pri 1 °C	do 7 dana
Slatke trešnje	pri 1 °C	do 14 dana
Kivi	pri 1 °C	do 80 dana
Breskve	pri 1 °C	do 13 dana
Šljive	pri 1 °C	do 20 dana
Brusnice	pri 1 °C	do 60 dana
Rabarbara	pri 1 °C	do 13 dana
Ogrozd	pri 1 °C	do 13 dana
Grožđe	pri 1 °C	do 29 dana

4.2.3 Pretinac za zamrzavanje*

Orientacijske vrijednosti za trajanje skladištenja različitih namirnica		
Sladoled	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Kobasice, pršut	pri -18 °C	2 do 3 mjeseca
Kruh, pekarski proizvodi	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Divljač, svinjetina	pri -18 °C	6 do 9 mjeseci
Riba, plava	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci

Orientacijske vrijednosti za trajanje skladištenja različitih namirnica		
Riba, bijela	pri -18 °C	6 do 8 mjeseci
Sir	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Perad, govedina	pri -18 °C	6 do 12 mjeseci
Povrće, voće	pri -18 °C	6 do 12 mjeseci

5 Ušteda energije

- Uvijek pazite na dobro prozračivanje i odzračivanje. Ne prekrivajte otvore odn. mreže za prozračivanje.
- Otvor ventilatora za zrak uvijek držite slobodnim.
- Nemojte postavljati uređaj u područje izravnog sunčevog zračenja, pokraj štednjaka, grijanja i sličnog.
- Potrošnja energije ovisi o uvjetima postavljanja npr. okolnoj temperaturi (pogledajte 1.4 Područje upotrebe uređaja) . Pri višoj okolnoj temperaturi potrošnja energije može se povećati.
- Uređaj otvarajte što je moguće kraće.
- Što je temperatura niže podešena, to je veća potrošnja energije.
- Sortirano umetanje namirnica: home.liebherr.com/food.
- Sve namirnice čuvajte dobro zapakirane i pokrivene. Time se sprječava stvaranje inja.
- Izvadite namirnice samo toliko dugo koliko je potrebno kako se ne bi previše zagrijale.
- Stavljanje toplih jela: Pustite da se prvo ohlade na sobnu temperaturu.
- Odmrznite duboko smrznutu hranu u prostoru za hlađenje.*
- Ako je u uređaju deblji sloj leda: odmrznite uređaj.*
- U slučaju duljeg godišnjeg odmora odaberite način rada HolidayMode (pogledajte HolidayMode) .

6 Rukovanje

6.1 Upravljački i prikazni elementi

Zaslон omogućuje brzi pregled namještene temperature i stanja funkcija i postavki. Funkcijama i postavkama rukuje se aktivacijom/deaktivacijom ili odabirom neke vrijednosti.

6.1.1 Prikaz Status

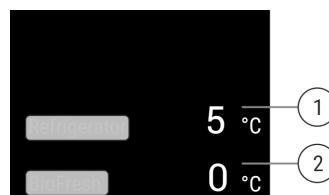


Fig. 5

(1) Indikator temperature hladnjaka

(2) Indikator temperature BioFresh

Prikaz Status prikazuje namještene temperature i početni je prikaz. Iz tog prikaza navigirate do funkcija i postavki.

6.1.2 Navigacija

Pristup pojedinačnim funkcijama dobit ćete navigacijom u izborniku. Nakon potvrde neke funkcije ili postavke oglašava se zvučni signal. Ako se nakon 10 sekundi ne izvrši odabir, prikaz se prebacuje na zaslona Status.

Uređajem se rukuje pomicanjem ili potvrđivanjem u prikazu:



Fig. 6

Natrag:

- Potvrda odabira u podizborniku. Prikaz se vraća natrag na izborniku.
- Odaberite . Prikaz se vraća natrag na funkciju/postavku.

Natrag na prikaz Status:

- Zatvorite i otvorite vrata.
- Pričekajte 10 sekundi. Prikaz se prebacuje na prikaz Status.

6.1.3 Simboli prikaza

Simboli prikaza informiraju o aktualnom stanju uređaja.

Simbol	Stanje uređaja
	Standby Uredaj ili temperaturna zona su isključeni.
	Broj koji treperi Uredaj radi. Temperatura treperi sve dok se ne postigne namještena vrijednost.
	Simbol treperi Uredaj radi. Postavka se namješta.

6.2 Logično rukovanje

6.2.1 Aktivacija/deaktivacija funkcije

Mogu se aktivirati/deaktivirati sljedeće funkcije:

Simbol	Funkcija
	SuperCool ^x
	PartyMode ^x
	HolidayMode
	EnergySaver

Simbol	Funkcija
	HydroBreeze*

- Kad je funkcija aktivirana, uređaj radi s maksimalnom snagom hlađenja. Time radni šumovi uređaja mogu privremeno biti glasniji, a potrošnja energije se povećava.
- Pomičite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikaže funkcija.
- Odabranu funkciju potvrdite kratkim pritiskom.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Status se pojavljuje u izborniku.
- Funkcija je aktivirana/deaktivirana.

6.2.2 Odabir vrijednosti funkcije

Kod sljedećih funkcija vrijednost možete namjestiti u podizborniku:

Simbol	Funkcija
	Namještanje temperature Isključivanje i uključivanje uređaja

- Pomičite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikaže funkcija.
- Odabranu funkciju potvrdite kratkim pritiskom.
- Pomicanjem prsta na prikazu odaberite vrijednost postavke.

Namještanje temperature

- Odabranu vrijednost potvrdite kratkim pritiskom.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Izbornik se prebacuje na plavo u aktiviranom stanju.
- Zaslon se vraća natrag na izbornik.

6.2.3 Aktivacija/deaktivacija postavke

Mogu se aktivirati/deaktivirati sljedeće postavke:

Simbol	Postavka
	WiFi ¹
	Blokada unosa ²
	SabbathMode ²
	Cleaning Mode ²
	Podsjetnici ¹
	Resetiranje ²
	Isključivanje ²

- Pomičite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikaže postavke .
- Potvrdite postavke dodirom.
- Pomičite prstom sve dok se ne prikaže željena postavka.

¹ Aktivacija postavke (kratak pritisak)

► Za potvrdu kratko dodirnite.

► Čuje se zvuk potvrde.

► Status se pojavljuje u izborniku.

► Postavka je aktivirana/deaktivirana.

² Aktivacija postavke (dug pritisak)

Rukovanje

- Pritisnite odabir za potvrdu 3 sekunde.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Status se pojavljuje u izborniku.
- Zaslon se mijenja.

6.2.4 Odabir vrijednosti postavke

Kod sljedećih postavki vrijednost možete namjestiti u podizborniku:

Simbol	Postavke
	Svjetlina
	Alarm vrata
	Jezik

- Pomicite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikažu postavke .
- Potvrdite postavke dodirom.
- Pomicite prstom sve dok se ne prikaže željena postavka.
- Za potvrdu kratko dodirnite.
- Pomicanjem prsta na prikazu odaberite željenu vrijednost postavke.
- Za potvrdu kratko dodirnite.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Status se nakratko pojavljuje u podizborniku.
- Zaslon se vraća natrag na izbornik.

6.2.5 Otvaranje izbornika za kupca

U izborniku za kupca mogu se pozvati sljedeće postavke:

Simbol	Funkcija
B5	BioFresh B-Value ¹
C5*	C-Value ^{1*}
D1	D-Value ¹

LIEBHERR 1.0
0 SW XXXXXXXX
V1.20, TSD, V8.81
Software

- Pomicite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikažu postavke .
- Dodirnite postavke.
- Pojavljuje se podizbornik.
- Pomicite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikažu informacije o uređaju .
- Pritisnite 3 s.
- Pojavljuje se izbornik za unos brojčane šifre.
- Unesite brojčanu šifru 151.
- Pojavljuje se izbornik za kupca.
- Pomicite na prikazu ulijevo sve dok se ne prikaže željena postavka.

¹ Odabir vrijednosti

- Za potvrdu kratko dodirnite.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Status se nakratko pojavljuje na zaslonu.
- Zaslon se vraća natrag na izbornik.

² Aktivacija postavke

- Za potvrdu pritisnite prikaz 3 sekunde.
- Čuje se zvuk potvrde.
- Status se pojavljuje na zaslonu.

- Simbol treperi sve dok uređaj radi.

6.3 Funkcije

Isključivanje uređaja

Ova postavka omogućuje isključivanje cijelog uređaja.

Isključivanje cijelog uređaja

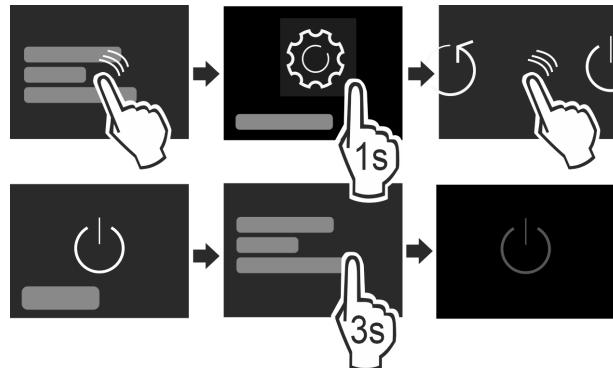


Fig. 7

- Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).
- Deaktivirano: zaslon se zacrnuje.

WLAN

S ovom funkcijom spajate svoj uređaj s WLAN-om. Zatim njime možete upravljati putem aplikacije SmartDevice na mobilnom uređaju. S tom funkcijom možete ponovo prekinuti ili resetirati WLAN vezu. Kako biste mogli povezati svoj uređaj s WLAN-om, potreban vam je SmartDeviceBox. Dodatne informacije o SmartDeviceBox i o uporabi aplikacije SmartDevice: (pogledajte 1.3 SmartDevice)

Uputa

SmartDeviceBox ne možete upotrebljavati u sljedećim zemljama: Rusija, Bjelorusija, Kazahstan. Funkcija SmartDevice nije dostupna.

Uspostava WLAN veze

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Uredaj SmartDeviceBox je kupljen i umetnut. (pogledajte 1.3 SmartDevice) *
- Aplikacija SmartDevice je instalirana (vidi apps.home.liebherr.com).

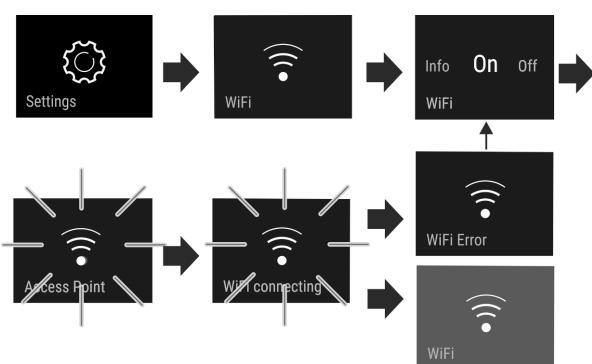


Fig. 8

- Aktivirajte postavku. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)
- Veza se uspostavlja: pojavljuje se Connecting. Simbol treperi.
- Veza je uspostavljena: pojavljuje se WiFi, prikaz postaje plav.

▷ Veza nije uspostavljena: pojavljuje se WiFi Error.

Prekidanje WLAN veze

► Deaktivirajte postavku. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)

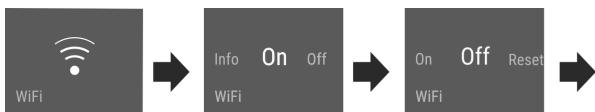


Fig. 9

▷ Veza je prekinuta: simbol je trajno vidljiv.

Resetiranje WLAN veze

► Resetirajte postavke. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)

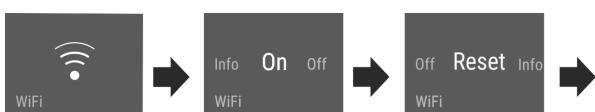


Fig. 10

▷ Veza i druge postavke resetiraju se na stanje pri isporuci.

5 °C Temperatura

Temperatura ovisi o sljedećim faktorima:

- učestalosti otvaranja vrata
- trajanju otvaranja vrata
- temperaturi prostorije u kojoj je postavljen
- vrsti, temperaturi i količini živežnih namirnica

Temperaturna zona	Preporučena vrijednost
5 °C Hladnjak	5 °C
0 °C BioFresh	(pogledajte BioFresh B-Value)

Namještanje temperature

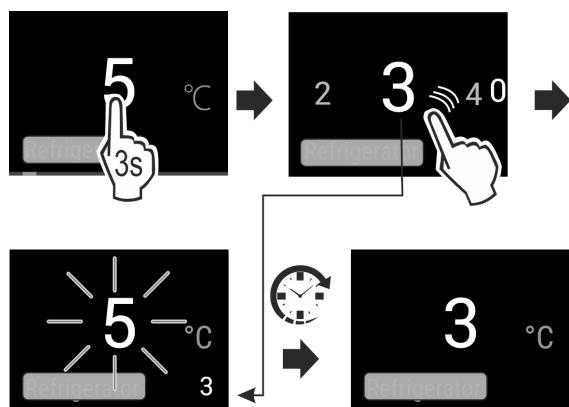


Fig. 11

► Namjestite vrijednost. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)

▷ Namještena temperatura prikazuje se dolje desno na zaslonu.

Namještanje temperature u pretincu BioFresh

Temperaturu možete namjestiti preko **BioFresh B-Value** u korisničkom izborniku. (pogledajte BioFresh B-Value)

B5 BioFresh B-Value

Temperatura u pretincu BioFresh tvornički je namještena na vrijednost **B5**. Prikaz stanja na zaslonu prikazuje pripadajuću zadanu temperaturu u pretincu BioFresh.

Tu vrijednost možete neznatno promijeniti ako je to potrebno zbog više ili niže okolne temperature. Prilikom namještanja vrijednosti vodite računa o sljedećem:

Vrijednost	Opis
B1	najniža temperatura
B1-B4	Temperatura može pasti ispod 0 °C tako da se namirnice mogu lako zamrznuti.
B5	unaprijed namještena temperatura
B9	najviša temperatura

BioFresh B-Value

Odabir postavke

► Namjestite vrijednost u izborniku za kupca (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).

C5 C-Value*

Pomoću **C-Value** temperatura u pretincu 4* može se namjestiti na neznatno manju ili višu temperaturu.*

Stoga je vrijednost **C-Value** standardno namještena na **C5**.*

Kod svih vrijednosti manjih od **C5** temperatura u pretincu 4* je manja. Kod svih vrijednosti većih od **C5** temperatura u pretincu 4* je veća.*

Odabir postavke*

► Namjestite vrijednost u izborniku za kupca (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).

D1 D-Value

Vrijednost **D-Value** za vaš uređaj je unaprijed namještena i ne smije se mijenjati.

SuperCool

Pomoću ove funkcije prebacujete na najvišu snagu hlađenja. Time ćete postići niže temperature hlađenja.

Funkcija se odnosi na hladnjak Fig. 1 (A).

Osim toga, postizete niže temperature u zamrzivaču s 4 zvjezdice.*

Primjena:

- brže hlađenje velikih količina namirnica.
- Zamrzavanje namirnica.*

Aktivacija/deaktivacija funkcije

- Umetanje hrane u zamrzivač s 4 zvjezdice: funkciju aktivirajte 3 sata ranije.*
- Umetanje hrane u hladnjak: funkciju aktivirajte pri umetanju hrane.
- Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).

Rukovanje

-ili-

- Aktivirajte/deaktivirajte pomoću aplikacije SmartDevice.* Funkcija se automatski deaktivira. Zatim uređaj dalje radi u normalnom načinu rada. Temperatura se postavlja na namještenu vrijednost.



PartyMode

Ova funkcija nudi skup posebnih funkcija i postavki koje su korisne tijekom zabave.

Aktiviraju se sljedeće funkcije:

- SuperCool
- InfinitySpring*

Sve funkcija mogu se namjestiti fleksibilno i individualno. Promjene se odbacuju kada se funkcija deaktivira.

Aktivacija/deaktivacija funkcije

- Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).
- Aktiviran: Sve funkcije aktivirane su istovremeno.
- Deaktivirano: Prethodno namještene temperature se ponovo uspostavljaju.

Nakon 24 sata funkcija se automatski deaktivira.



HolidayMode

Ova funkcija osigurava minimalnu potrošnju energije tijekom duže odsutnosti. Temperatura rashladnog odjeljka namješti se na 15 °C i kada se postigne, prikazuje se na zaslonu stanja.

Primjena:

- Štednja energije tijekom duže odsutnosti.
- Izbjegavajte loše mirise i stvaranje pljesni tijekom duže odsutnosti.

Aktivacija/deaktivacija funkcije

- Potpuno ispraznite hladnjak.
- Aktivirajte/deaktivirajte. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)
- Aktiviran: temperatura hlađenja se povećava.
- Deaktivirano: prethodno namještena temperatura ponovo se uspostavlja.



SabbathMode

S ovom postavkom aktivirate i deaktivirate način rada SabbathMode. Kad aktivirate ovu funkciju, neke električne funkcije će se isključiti. Time vaš uređaj ispunjava vjerske zahtjeve židovskih praznika kao što su npr. Šabat i odgovara košer certifikatu STAR-K.

Stanje uređaja s aktivnim načinom rada SabbathMode
Prikaz statusa prikazuje stalno SabbathMode.
Sve funkcije na zaslonu osim Deaktivacija funkcije SabbathMode su blokirane.
Aktivne funkcije ostaju aktivne.
Zaslon ostaje svijetli kada se vrata zatvore.
Unutarnja rasvjeta je deaktivirana.
Podsjetnici se ne izvršavaju. Namješteni vremenski interval se ne prikazuje.
Podsjetnici i upozorenja se ne prikazuju.
Nema alarma vrata.

Stanje uređaja s aktivnim načinom rada SabbathMode
Nema alarma temperature.
InfinitySpring je izvan pogona.*
Ciklus odmrzavanja radi samo u unaprijed zadano vrijeme bez obzira na potrebu uređaja.

Nakon prekida opskrbe elektroenergijom uređaj se samostalno vraća u SabbathMode.

Status uređaja

Uputa

Ovaj uređaj ima certifikat instituta „Institute for Science and Halacha“. (www.machonhalacha.co.il)

Popis certificiranih uređaja s oznakom STAR-K pronaći ćete na stranici www.star-k.org/appliances.

Aktivacija SabbathMode



UPOZORENJE

Opasnost od trovanja pokvarenom hranom!

Ako ste aktivirali način rada SabbathMode i dođe do nestanka električne energije, na prikazu statusa se ne pojavljuje poruka o nestanku električne energije. Kad se električna energija ponovo vrati, uređaj radi dalje u SabbathMode. Zbog nestanka električne energije može doći do kvarenja hrane, a konzumiranje pokvarene hrane može dovesti do trovanja hransom.

Nakon nestanka električne energije:

- Nemojte jesti hranu koja je bila zamrznuta i odmrznuta.
- Otvorite izbornik s postavkama. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)
- Prelazite prstom nalijevo ili nadesno dok se ne prikaže odgovarajuća funkcija.

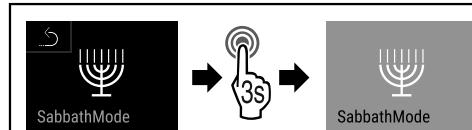


Fig. 12

- Obavite korake postupka (pogledajte Fig. 2368) .
- SabbathMode je aktiviran.
- Prikaz statusa prikazuje stalno SabbathMode.

Deaktivacija načina rada SabbathMode

- Otvorite izbornik s postavkama. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)
- Prelazite prstom nalijevo ili nadesno dok se ne prikaže odgovarajuća funkcija.

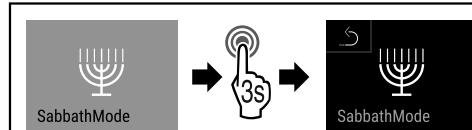


Fig. 13

- Obavite korake postupka (pogledajte Fig. 2369) .
- SabbathMode je deaktiviran.



EnergySaver

Ova funkcija aktivira ili deaktivira štedni način rada. Ako aktivirate ovu funkciju, potrošnja energije se smanjuje, a temperatura povećava za 2 °C u uređaju. Namirnice ostaju svježe, ali se rok trajanja skraćuje.

Temperaturna zona	Preporučena postavka	Temperatura s aktivnom funkcijom EnergySaver
5 °C Hladnjak	5 °C	7 °C

Temperature

Aktivacija funkcije EnergySaver

- ▶ Prelazite prstom nalijevo ili nadesno dok se ne prikaže odgovarajuća funkcija.

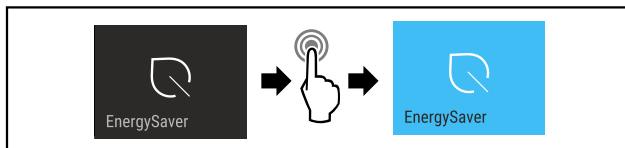


Fig. 14

- ▶ Obavite korake postupka (pogledajte Fig. 2370).
- ▷ Štedni način rada je aktiviran.

Deaktivacija funkcije EnergySaver

- ▶ Prelazite prstom nalijevo ili nadesno dok se ne prikaže odgovarajuća funkcija.

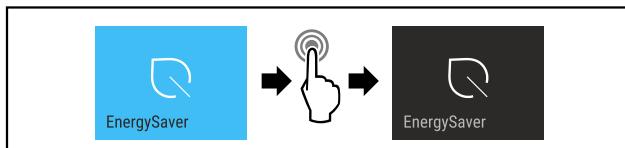


Fig. 15

- ▶ Obavite korake postupka (pogledajte Fig. 2371).
- ▷ Štedni način rada je deaktiviran.



HydroBreeze*

HydroBreeze, dok su vrata zatvorena, proizvodi 4 sekunde i to svakih 90 minuta finu maglicu u ladici. Funkcija se aktivira i tijekom otvaranja vrata. Funkcija nije aktivirana pri isporuci uređaja.

Primjena:

- Za čuvanje nezapakirane salate, povrća i voća visoke vlastite vlažnosti.

Moguća su sljedeća namještanja:

- 1: Trajanje funkcije tijekom otvaranja vrata 4 s
- 2: Trajanje funkcije tijekom otvaranja vrata 6 s
- 3: Trajanje funkcije tijekom otvaranja vrata 8 s
- Isklj.: HydroBreeze je deaktiviran.

Aktivacija/deaktivacija funkcije

- ▶ Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).
- ili-
- ▶ Aktivacija/deaktivacija pomoću Liebherr SmartDevice-App.*



CleaningMode

Ova postavka omogućuje jednostavno čišćenje uređaja.

Postavka se odnosi na hladnjak Fig. 1 (A).

Primjena:

- Ručno očistite hladnjak.
- Očistite InfinitySpring.*

Ponašanje uređaja kada je postavka aktivirana:

- Zaslon prikazuje stalno CleaningMode.
- Hladnjak je isključen.
- Unutarnja rasvjeta je aktivna.
- Podsjetnici i upozorenja se ne prikazuju. Nema zvučnog signala.
- InfinitySpring je izvan pogona.*

Aktivacija/deaktivacija postavke

- ▶ Aktivirajte/deaktivirajte postavku (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).
- ▷ Aktiviran: Hladnjak je isključen. Svjetlo ostaje uključeno.
- ▷ Deaktiviran: prethodno namještena temperatura ponovo se uspostavlja.

Nakon 60 min funkcija se automatski deaktivira. Zatim uređaj dalje radi u normalnom načinu rada.



Svjetlina zaslona

Ova postavka omogućuje postepeno namještenje svjetline zaslona.

Mogu se namjestiti sljedeći stupnjevi svjetline:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 %

Odabir postavke

- ▶ Namještanje vrijednosti (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).



Alarm vrata

Ova postavka omogućuje namještanje vremena dok se ne oglasi alarm vrata (pogledajte Zatvorite vrata).

Mogu se namjestiti sljedeće vrijednosti:

- 1 min
- 2 min
- 3 min
- Isklj.

Odabir postavke

- ▶ Namještanje vrijednosti (pogledajte 6.4 Poruke o pogreškama).



Blokada unosa

Ovom postavkom izbjegava se nehotično rukovanje uređajem, npr. djece.

Primjena:

- Izbjegavanje nehotičnih promjena postavki i funkcija.
- Izbjegavanje nehotičnog isključivanja uređaja.
- Izbjegavanje nehotičnog namještanja temperature.

Aktivacija/deaktivacija postavke

- ▶ Aktivirajte/deaktivirajte. (pogledajte 6.2 Logično rukovanje)



Rukovanje



Jezik

Pomoću ove postavke možete namjestiti jezik prikaza.

Mogu se odabrat i sljedeći jezici:

- njemački
- engleski
- francuski
- španjolski
- talijanski
- nizozemski
- češki
- poljski
- portugalski
- ruski
- kineski.

Aktivacija/deaktivacija postavke

- Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).



Informacije

Ova postavka omogućuje očitavanje informacija o uređaju te pristup izborniku za kupca.

Mogu se očitati sljedeće informacije:

- naziv modela
- Indeks
- serijski broj
- broj servisa

Pozivanje informacija o uređaju

- Pomičite na prikazu sve dok se ne prikažu postavke .
- Potvrdite prikaz.
- Pomičite na prikazu sve dok se ne prikažu informacije.
- Očitajte informacija o uređaju.



Podsjetnik

Podsjetnici se prikazuju akustično pomoću zvučnog signala i optički pomoću simbola na zaslonu. Zvučni signal se pojavljava i postaje glasniji sve dok poruka ne završi.



Zamjena spremnika za vodu*

Ova se poruka pojavljuje kada treba promjeniti filter za vodu.

- Mijenjajte filter za vodu svakih šest mjeseci.
- Potvrdite poruku.
- Interval održavanja započinje ispočetka.
- Filter za vodu jamči optimalnu kvalitetu vode.



Zamjena filtra s aktivnim ugljenom FreshAir

Ova se poruka pojavljuje kada treba promjeniti filter za zrak.

- Zamijenite filter za zrak svakih šest mjeseci.
- Potvrdite poruku.
- Interval održavanja započinje ispočetka.
- Filter za zrak jamči optimalnu kvalitetu zraka u hladnjaku.

Aktivacija postavke

- Aktivirajte/deaktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).



Resetiranje

Ova funkcija omogućava resetiranje svih postavki na tvorničke vrijednosti. Sve postavke koje ste dotad namjestili resetirat će se na prvobitnu vrijednost.

Aktivacija postavke

- Aktivirajte (pogledajte 6.2 Logično rukovanje).

6.4 Poruke o pogreškama

Poruka o pogreškama prikazuju se na zaslonu. Postoje dvije kategorije poruka o pogreškama:

Kategorija	Značenje
Poruka	Podsjeća na opće postupke. Možete obaviti te postupke i potvrditi poruku.
Upozorenje	Pojavljuje se u slučaju funkcionalnih neispravnosti. Osim prikaza na zaslonu oglašava se signal. Signalni zvuk postaje glasniji dok pritiskom ne potvrdite prikaz. Jednostavnije funkcionalne neispravnosti možete sami otkloniti. Za ozbiljnije funkcionalne neispravnosti morate se obratiti servisnoj službi.

6.4.1 Upozorenja



Zatvorite vrata

Poruka se pojavljuje kada su vrata predugo otvorena.

Vrijeme, dok se poruka ne pojavi, može se namjestiti.

- Završavanje alarma: Potvrdite poruku.

-ili-

- Zatvorite vrata.



Greška

Ova se poruka pojavljuje kada postoji greška u uređaju. Komponenta uređaja ima grešku.

- Otvorite vrata.
- Zabilježite kod greške.
- Potvrdite poruku.
- Signalni zvuk se isključuje.
- Pojavljuje se prikaz stanja.
- Zatvorite vrata.
- Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 9.4 Servisna služba)

6.4.2 Poruke



Spremnik za vodu*

Ova poruka pojavljuje se kada u spremniku za vodu nema dovoljno vode.

- Napunite spremnik za vodu.
- IceMaker proizvodi kockice leda.
- Ako je spremnik za vodu pun, a poruka se i dalje prikazuje: Provjerite je li plovak zaglavljen.
- Po potrebi ispraznite vodu i pomaknite plovak tankim pomagalom, npr. štapićima za uho ili sličnim.
- Ako je spremnik za vodu pun, a poruka se i dalje prikazuje: Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 9.4 Servisna služba)

6.4.3 DemoMode

Kada se na zaslonu prikaže »D«, aktivan je demonstracijski način rada. Taj je funkcija razvijena za trgovce jer su sve rashladno-tehničke funkcije deaktivirane.

Deaktivacija DemoMode

- Kada na zaslonu protječe vrijeme:
- ▶ Potvrdite prikaz unutar vremena koji protječe.
- ▷ DemoMode je deaktiviran.
- Kada na zaslonu ne protječe vrijeme:
- ▶ Izvucite mrežni utikač.
- ▶ Ponovo priključite mrežni utikač.
- ▷ DemoMode je deaktiviran.

7 Oprema

7.1 Zamrzivač s 4 zvjezdice*

7.1.1 Otvaranje / zatvaranje zamrzivača

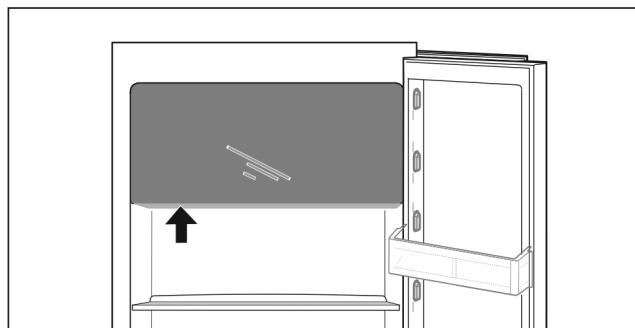
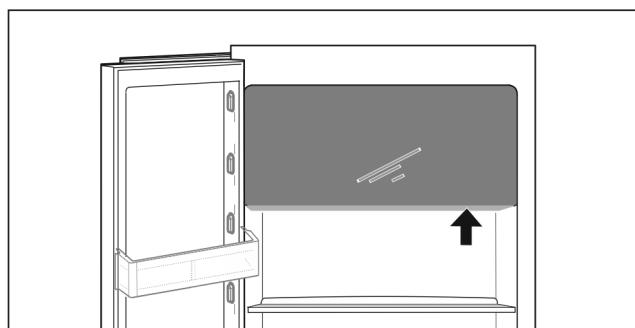


Fig. 16

Otvaramo zamrzivača:

- ▶ Primiti područje zahvata odozdo.
- ▶ Pritisnite ploču ručke i vrata istovremeno povucite prema naprijed.

Zatvaranje zamrzivača:

- ▶ Zatvorite vrata i istovremeno ih pritisnite s prednje strane.
- ▷ Vrata su se uglavila.

7.2 Police u vratima

7.2.1 Premještanje / vađenje police u vratima

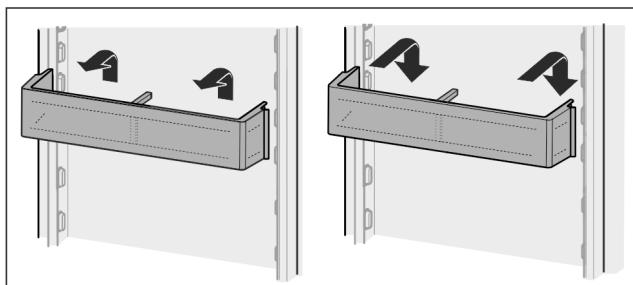


Fig. 17

- ▶ Policu pogurnite prema gore.
- ▶ Povucite je prema naprijed.
- ▶ Obrnutim redoslijedom ponovno je umetnite.

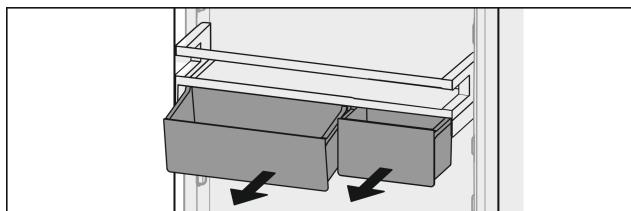


Fig. 18 *

Može se upotrijebiti samo jedna, ali i obje kutije VarioBox. Posebno kada se trebaju odložiti visoke boce, objesite samo jednu kutiju iznad police za boce.*

Premještanje police s kutijama VarioBox:*

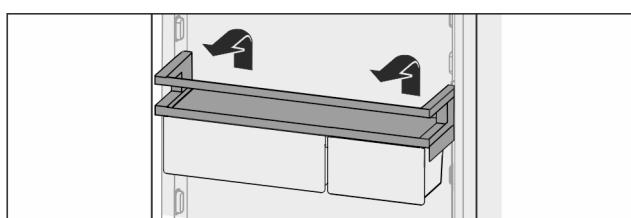


Fig. 19 *

- ▶ Izvadite je prema gore.*
- ▶ Na željenoj poziciji ponovno je umetnite.*
- ▷ Polica ispred zamrzivača s 4 zvjezdice: Optimalna raspodjela zraka u uređaju nije više zajamčena. U zamrzivaču se može stvarati kondenzat.*

Uputa

Tvrтka Liebherr preporučuje:*

- ▶ Objesite policu s kutijama VarioBox, kao što su tvornički isporučene, na visinu ispod zamrzivača s 4 zvjezdice. Na taj se način postiže optimalna raspodjela zraka u hladnjaku.*

Premještanje kutija VarioBox:*

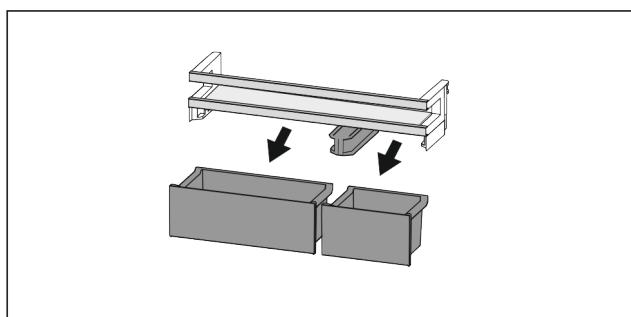


Fig. 20 *

Kada je polica u vratima izvađena:*

- ▶ Izvadite kutije.*

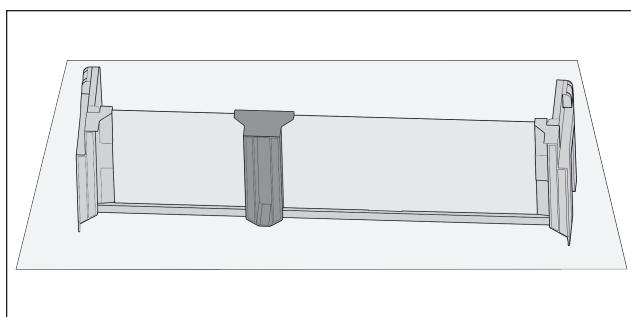


Fig. 21 *

- ▶ Odložite policu na stol.*

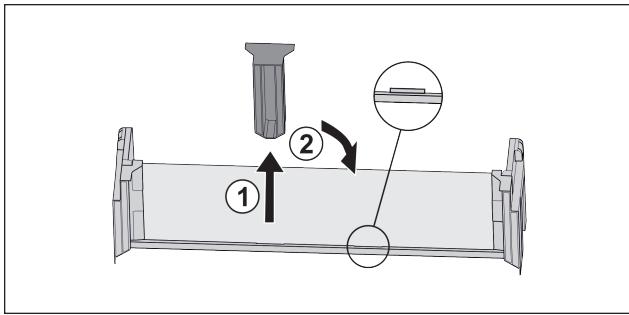


Fig. 22 *

- Skinite srednji pridržni dio Fig. 22 (1).*
- Umetnite srednji pridržni dio na drugom položaj Fig. 22 (2).*

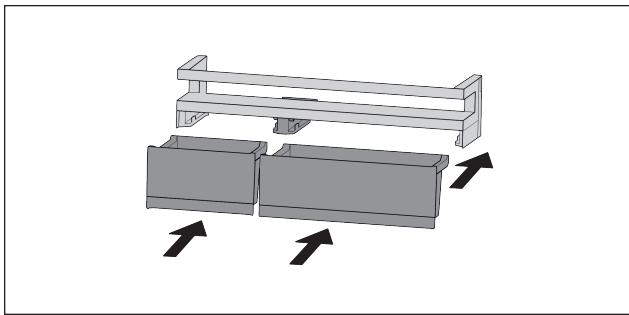


Fig. 23 *

- Zamijenite kutije.*

7.2.2 Rastavljanje polica u vratima hladnjaka

Police u vratima se radi čišćenja mogu rastaviti.

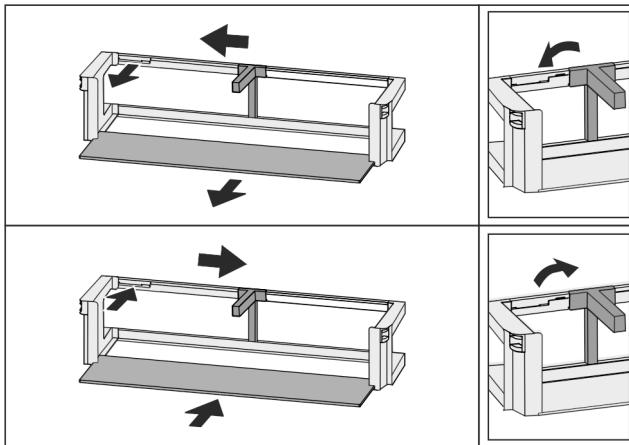


Fig. 24

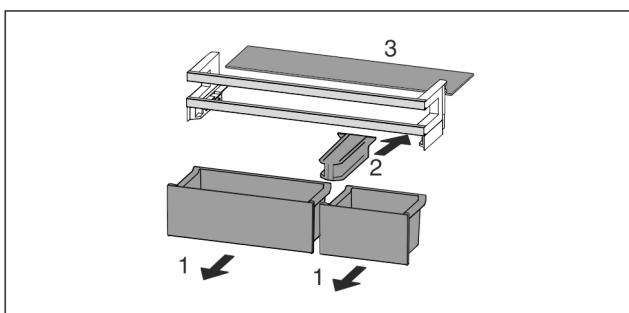


Fig. 25 *

- Rastavite policu u vratima.

7.3 Police za odlaganje

7.3.1 Premještanje / vađenje polica za odlaganje

Police za odlaganje su zaustavljačima zaštićene od nehotičnog izvlačenja.

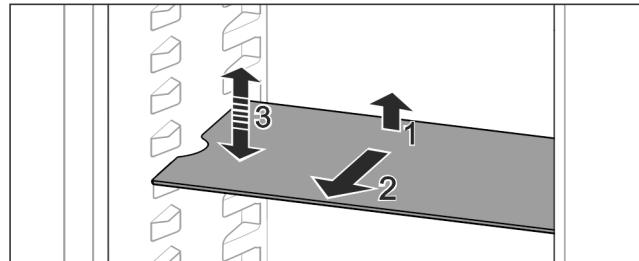


Fig. 26

- Policu za odlaganje podignite i izvucite prema naprijed.
- Stavite bočni otvor na poziciju držača.
- Premještanje police za odlaganje: Podignite je ili spustite na željenu visinu i ugurajte.

-ili-

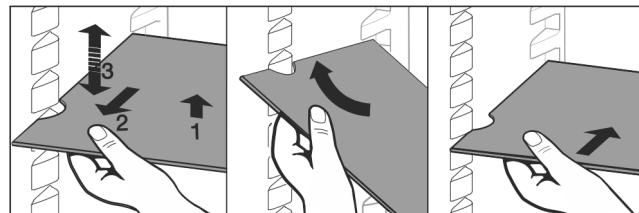


Fig. 27

- Vađenje cijele police za odlaganje: Izvucite je prema naprijed.
- Olakšano vađenje: Policu za odlaganje ukosite.
- Ponovno umetanje police: Gurnite je do graničnika.
- Zaustavljači su usmjereni prema dolje.
- Zaustavljači se nalazi iza prednje dosjedne površine.

7.4 Djeljiva polica

7.4.1 Korištenje djeljive police

Police za odlaganje su zaustavljačima zaštićene od nehotičnog izvlačenja.

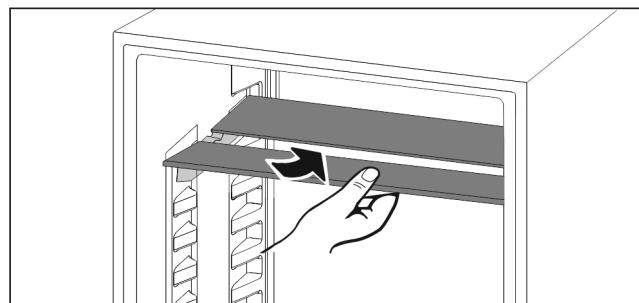


Fig. 28

- Gurnite ispod djeljive police kao što je prikazano na slici.

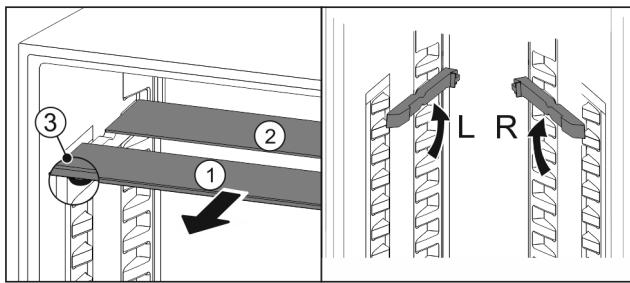


Fig. 29

Namještanje po visini:

- Izvucite Fig. 29 (1) staklene ploče jednu po jednu prema naprijed.
- Izvucite dosjednu vodilicu iz zasuna i uglavite je na željenoj visini.
- Umetnute staklene ploče jednu za drugom.
- ▷ Plosnati zaustavljači sprijeda, neposredno iza dosjedne vodilice.
- ▷ Visoki zaustavljači straga.

Upotrijebite obje police za odlaganje:

- Rukom primite donju staklenu ploču i izvucite je prema naprijed.
- ▷ Staklena ploča Fig. 29 (1) s ukrasnom letvicom nalazi se sprijeda.
- ▷ Zaustavljači Fig. 29 (3) su usmjereni prema dolje. Uređaji sa zamrzivačem:*
- Dosjedne vodilice i djeljive police za odlaganje ne postavljajte ispred ventilatora.*

7.5 VarioSafe*

VarioSafe pruža prostor za male namirnice, pakiranja, tube i čaše.

7.5.1 Upotreba ladice VarioSafe

Ladica se može izvaditi i umetnuti na dvije različite visine. Na taj se način u ladici mogu čuvati manji dijelovi veće visine.

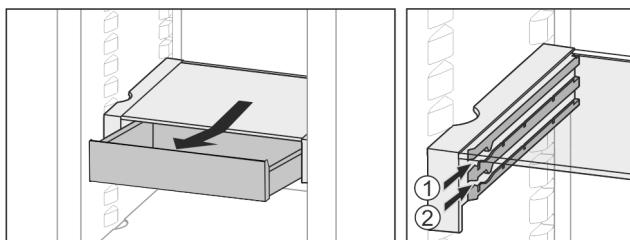


Fig. 30

- Izvadite ladicu.
- Umetnite je na željenu visinu Fig. 30 (1) ili Fig. 30 (2).

7.5.2 Premještanje ladice VarioSafe

VarioSafe se kao cjelina može namještati po visini.

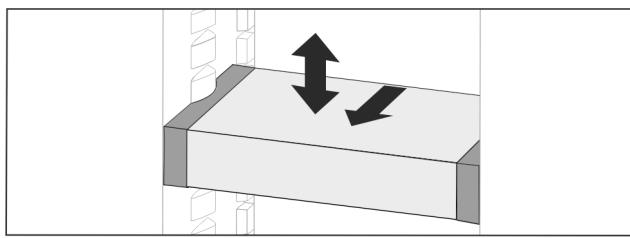


Fig. 31

- Povucite je prema naprijed.
- ▷ Stavite bočni otvor na poziciju držača.
- Podignite je ili spustite na željenu visinu.
- Pogurnite je prema natrag.

7.5.3 Kompletno skidanje ladice VarioSafe

VarioSafe se može skinuti kao cjelina.

- Povucite je prema naprijed.
- ▷ Stavite bočni otvor na poziciju držača.

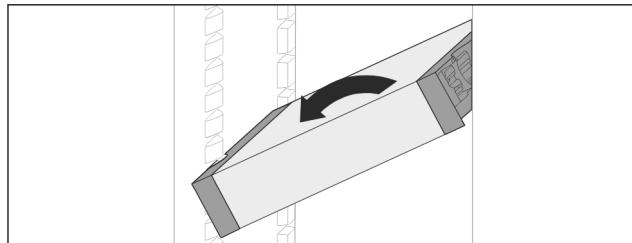


Fig. 32

- Postavite je ukoso i povucite prema naprijed.

7.5.4 Rastavljanje ladice VarioSafe

VarioSafe se za čišćenje može rastaviti.

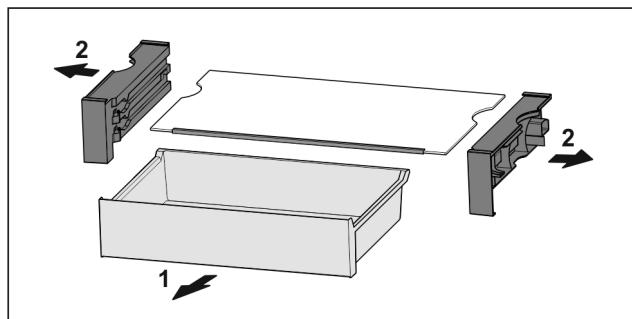


Fig. 33

- Rastavite VarioSafe.

7.6 InfinitySpring*

Integrirani dozator vode prikladan je za jednostavno uzimanje pitke vode. Temperatura vode ovisi o temperaturi u hladnjaku.

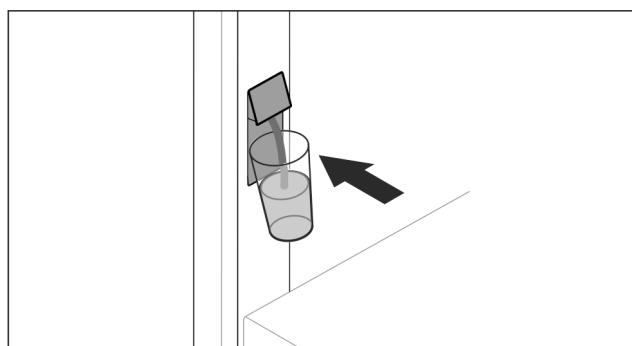


Fig. 34

- Pritisnite čašu prema donjoj pritisnoj tipki dozatora.
- ▷ Element za izdavanje pomiče se prema van: Voda otjeće u čašu.
- Izbjegavajte prskanje vode: Čašu polagano izvadite.
- Uzimanje velike količine vode:
- Ako voda više ne teče, maknite spremnik za vodu i ponovno pritisnite donju pritisnu tipku dozatora.

7.7 Mjesto za lim za pečenje

Iznad ladice nalazi se mjesto za lim za pečenje Fig. 1 (9).

Oprema

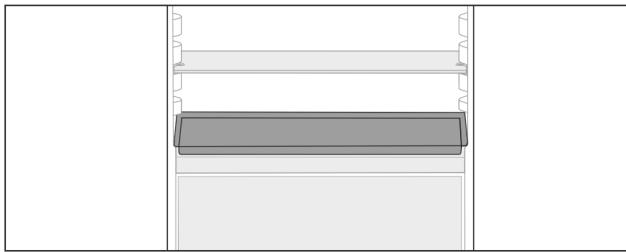


Fig. 35

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Maksimalne dimenzije za lim za pečenje su poštovane (pogledajte 9.1 Tehnički podaci).
- Lim za pečenje ohlađen je na sobnu temperaturu.
- Najdonja polica u vratima postavljena je najmanje jednu poziciju više.
 - Ako su vrata otvorena 90°:
 - Lim za pečenje ugurajte na najdonjim bočnim držaćima.
 - ili-
 - Ako je lim za pečenje neravnomjerno postavljen:
 - Upotrijebite isporučene dosjedne vodilice.

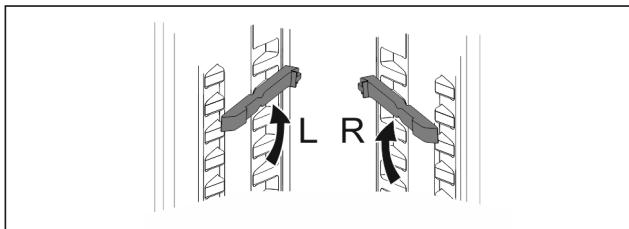


Fig. 36

- Dosjedne vodilice moraju se uglaviti na najdonjim držaćima.
 - Ako su vrata otvorena 90°:
 - Ugurajte lim za pečenje na dosjedne vodilice.

7.8 Promjenjiva polica za boce

7.8.1 Upotreba police za boce

U podnožju hladnjaka se po izboru može upotrijebiti promjenjiva polica za boce ili staklena ploča.

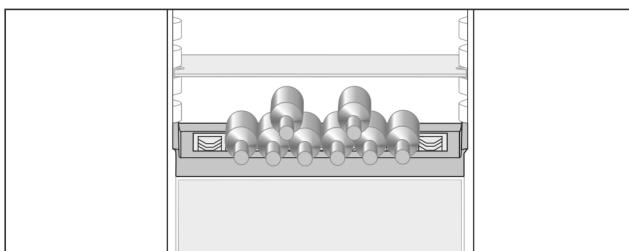


Fig. 37

- Izvadite staklenu ploču i odvojeno je spremite.
- Stavite boce s dnem prema stražnjoj stijenci hladnjaka.

Uputa

Ako boce strše sprijeda iznad police za boce:

- Donju policu u vratima stavite za jednu poziciju više.

7.8.2 Vađenje police za boce

Police za boce se radi čišćenja može izvaditi.

- Izvadite staklenu ploču iznad police za boce.

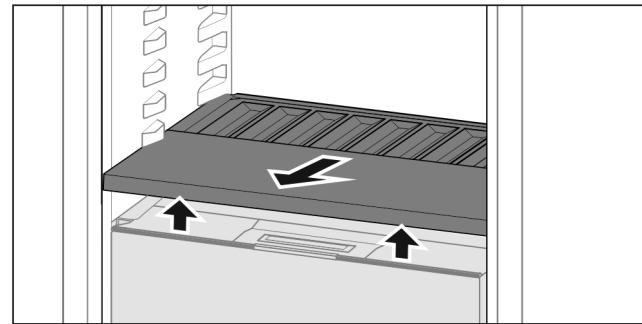


Fig. 38

- Podignite policu za boce sprijeda i izvucite je.

Uputa

Tvrta Liebherr preporučuje:

Na poklopцу pretinca koji se nalazi ispod nemojte odlagati nikakve proizvode.

7.8.3 Umetanje police za boce

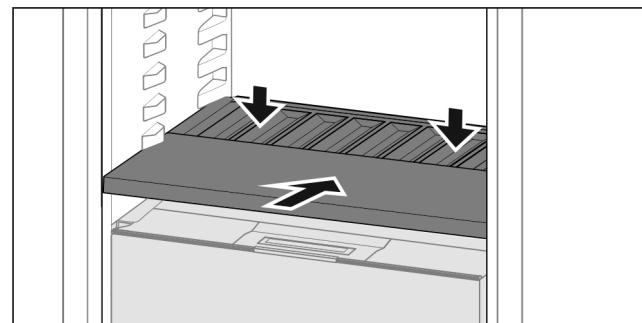


Fig. 39

- Gurnite policu za boce do graničnika i pritisnite prema dolje.
- Utikači straga na polici za boce automatski su spojeni.
- LED svijetli.

7.9 Ladice

Ladice možete izvaditi radi čišćenja.

Vađenje i umetanje ladica razlikuje se ovisno o sustavu za izvlačenje. Vaš uređaj može imati različite sustave za izvlačenje.

Uputa

Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.

- Ventilacijska rešetka unutra na stražnjoj stijenci neka uvijek bude slobodna!

7.9.1 Ladica na teleskopskim vodilicama

Ladica klizi po izvlačivim vodilicama (teleskopskim vodilicama). Postoje teleskopske vodilice koje se potpuno izvlače i teleskopske vodilice koje se djelomično izvlače. Ladice s potpunim izvlačenjem mogu se u potpunosti izvući iz uređaja. Ladice s djelomičnim izvlačenjem ne mogu se u potpunosti izvući iz uređaja. Koji je sustav u vašem uređaju ovisi o tipu uređaja.

Potpuno izvlačenje*

Potpuno izvlačenje prepoznate ćete po stezaljci koja se nalazi straga lijevo i desno na vodilici.

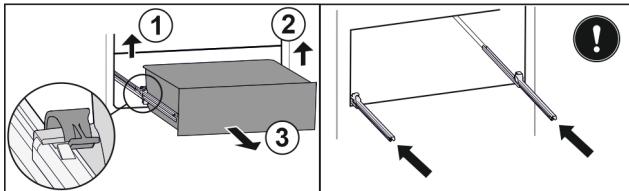
Vađenje ladice

Fig. 40

- Izvadite ladicu do graničnika.
- Podignite lijevu stezaljku i istovremeno izvucite ladicu lijevo prema naprijed. Fig. 40 (1)
- Podignite desnu stezaljku i istovremeno izvucite ladicu desno prema naprijed. Fig. 40 (2)
- Izvadite ladicu prema naprijed. Fig. 40 (3)
- Gurnite vodilice.

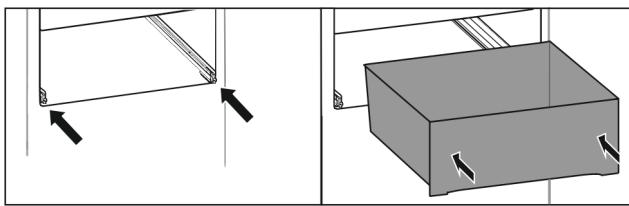
Umetanje ladice

Fig. 41

- Gurnite vodilice.
- Stavite ladicu na vodilice.
- Gurnite ladicu prema natrag.
- ▷ Ladica će se sa stražnje strane čujno uglaviti.

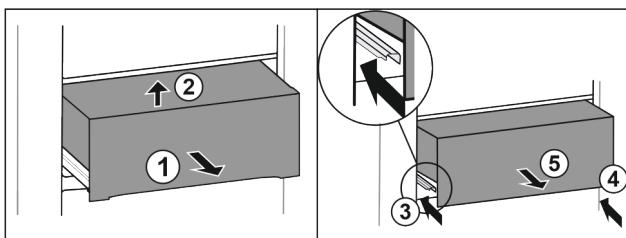
Djelomično izvlačenje hladnjaka***Vađenje ladice**

Fig. 42

- Izvucite ladicu na pola. Fig. 42 (1)
- Podignite ladicu sprjeda. Fig. 42 (2)
- Gurnite lijevu vodilicu. Fig. 42 (3)
- Gurnite desnú vodilicu. Fig. 42 (4)
- Izvadite ladicu prema naprijed. Fig. 42 (5)

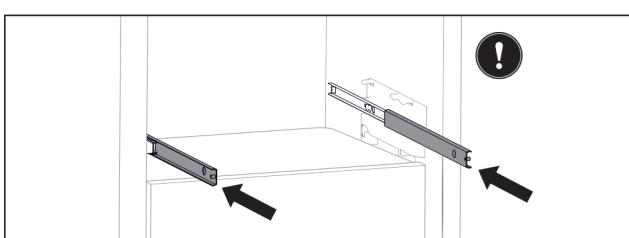


Fig. 43

Ako vodilice nakon vađenja ladice još nisu u potpunosti gurnute:
► U potpunosti gurnite vodilice.

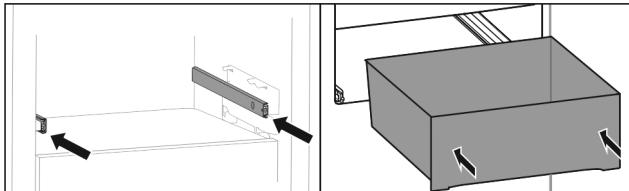
Umetanje ladice

Fig. 44

- Gurnite vodilice.
- Stavite ladicu na vodilice.
- Gurnite ladicu prema natrag.

7.10 Poklopac ladice Fruit & Vegetable-Safe

Poklopac ladice može se skinuti i očistiti.

7.10.1 Vađenje poklopca ladice

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Polica za boce je izvađena (pogledajte 7.8 Promjenjiva polica za boce).

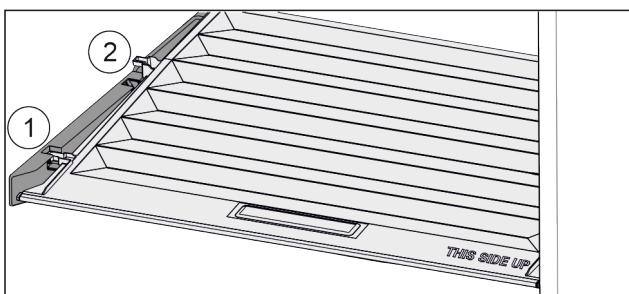


Fig. 45

Ako su ladice izvađene:

- Poklopac do otvora u pridržnim dijelovima povucite prema naprijed Fig. 45 (1).
- Podignite ga odozdo sa stražnje strane i izvadite prema gore Fig. 45 (2).

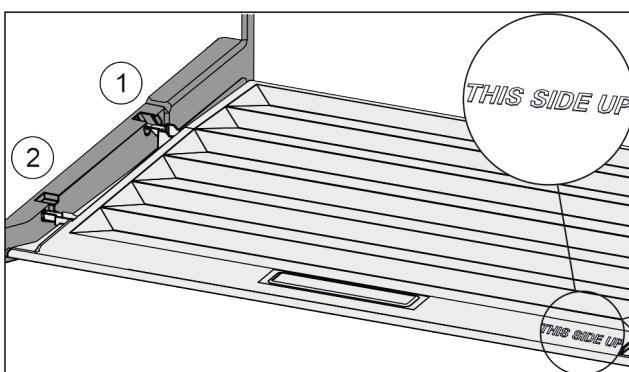
7.10.2 Umetanje poklopca ladice

Fig. 46

Ako se natpis THIS SIDE UP nalazi gore:

- Prečke poklopca uvedite preko otvora stražnjeg držača Fig. 46 (1) i uglavite ih u držač Fig. 46 (2).
- Stavite poklopac u željeni položaj (pogledajte 7.11 Regulacija vlažnosti).

7.11 Regulacija vlažnosti

Vlažnost u ladici možete sami namjestiti premještanjem poklopca ladice.

Poklopac ladice nalazi se izravno na ladici i može biti prikiven površinama za odlaganje ili dodatnim ladicama.

Oprema

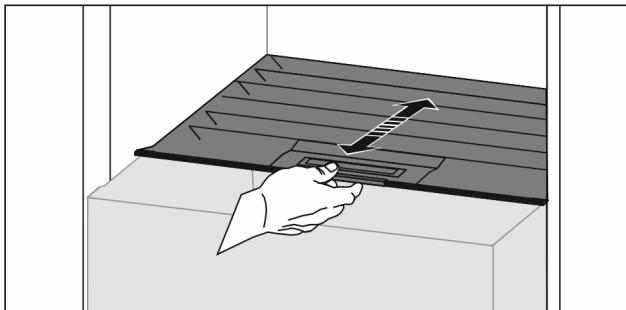


Fig. 47

Mala vlažnost zraka

- Otvorite ladicu.
- Povucite poklopac ladice prema naprijed.
- Ako je ladica zatvorena: Prorez između poklopca i ladice.
- Deaktivirajte HydroBreeze.*
- Vlažnost zraka u ladici se smanjuje.

Velika vlažnost zraka

- Otvorite ladicu.
- Pogurnite poklopac ladice prema natrag.
- Ako je ladica zatvorena: Poklopac nepropusno zatvara ladicu.
- Aktivirajte HydroBreeze.*
- Vlažnost zraka u ladici se povećava.
Ako u ladici ima previše vlage:
 - Odaberite postavku »mala vlažnost zraka«.
 - ili-
 - Krpom uklonite vlagu.

Uputa

S postavkom »mala vlažnost zraka« se pretinac Fruit & Vegetable-Safe može upotrebljavati i kao pretinac Meat & Dairy-Safe.

- Namještite »mala vlažnost zraka«.

7.12 HydroBreeze*

HydroBreeze zamagljuje zamrznutu hranu i tako u pretincu osigurava vlagu.

HydroBreeze i pripadajući spremnik za vodu nalaze se u promjenjivoj polici za boce.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Spremnik za vodu je očišćen (pogledajte 8.7.3 Čišćenje opreme).
- Spremnik za vodu je uredno uglavio.
- Vlažnost je namještena na »visoka vlažnost zraka« (pogledajte 7.11 Regulacija vlažnosti).
- HydroBreeze je aktiviran (pogledajte HydroBreeze*).

7.12.1 Punjenje spremnika za vodu



UPOZORENJE

Onečišćena voda!

Trovanja.

- Punate samo pitkom vodom.
- HydroBreeze je deaktiviran: Ispraznите spremnik za vodu.
- HydroBreeze se ne upotrebljava kroz dulje vremensko razdoblje: Ispraznите spremnik za vodu.

POZOR

Tekućine koje sadrže šećer!

Oštećenje HydroBreeze-a.

- Punate samo pitkom vodom.

Uputa

Upotrebom filtrirane, dekarbonizirane vode postiže se pitka voda najkvalitetnijeg okusa za ispravnu funkciju modula HydroBreeze.

Ta kvaliteta vode može se postići filtrom za pitku vodu koji se može nabaviti u specijaliziranim trgovinama.

- Spremnik za vodu punite filtriranom, dekarboniziranom pitkom vodom.

Spremnik za vodu ugrađen je u promjenjivu policu za boce (pogledajte 1.2 Pregled uređaja i opreme).

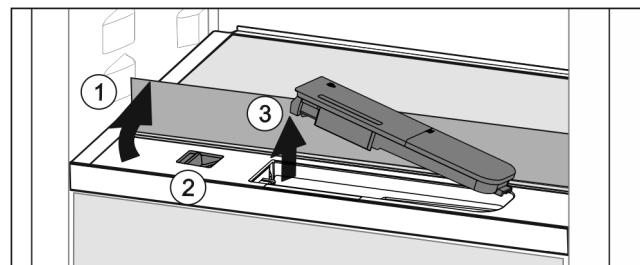


Fig. 48

- Pritisnite na stražnji, lijevi kut prednje staklene ploče.
 - Staklena ploča otklapa se sprjeda prema gore.
 - Podignite staklenu ploču i otklopite je do graničnika prema natrag Fig. 48 (1).
 - Staklena ploča stoji uspravno.
 - Pomaknite Fig. 48 (2) klizač uljevo.
 - Spremnik za vodu iskače iz udubljenja.
 - Izvadite spremnik za vodu Fig. 48 (3).
 - Očistite spremnik za vodu (pogledajte 8.7.3 Čišćenje opreme).
- Cetvrtast otvor:
- Napunite spremnik pitkom vodom do oznake.
 - Spremnik s vodom umetnute najprije s dnem u udubljenje.
 - Prednji dio polagano spustite i utisnite spremnik.
 - Spremnik za vodu se uglavio.

7.12.2 Rastavljanje spremnika za vodu

Spremnik za vodu može se rastaviti radi čišćenja.

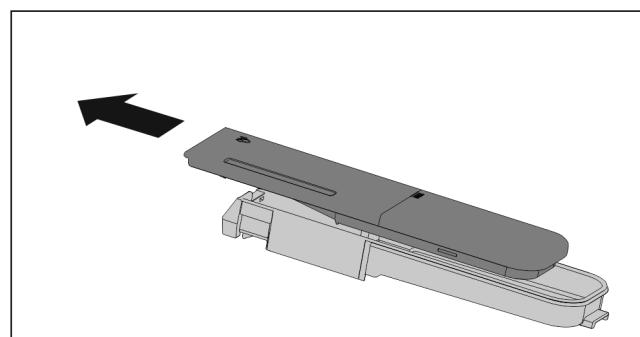


Fig. 49

- Rastavite spremnik za vodu.

7.13 Dodatna oprema

7.13.1 Kutija za maslac

Otvaranje / zatvaranje kutije za maslac

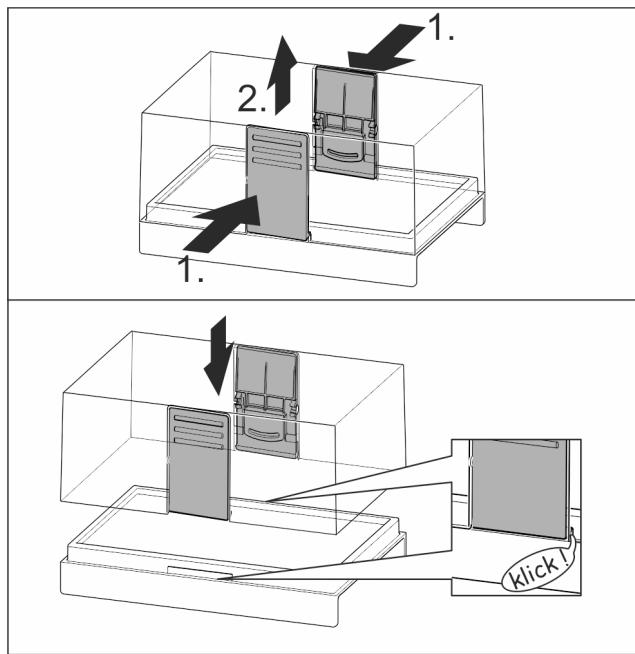


Fig. 50

Rastavljanje kutije za maslac

Kutija za maslac može se rastaviti i očistiti.

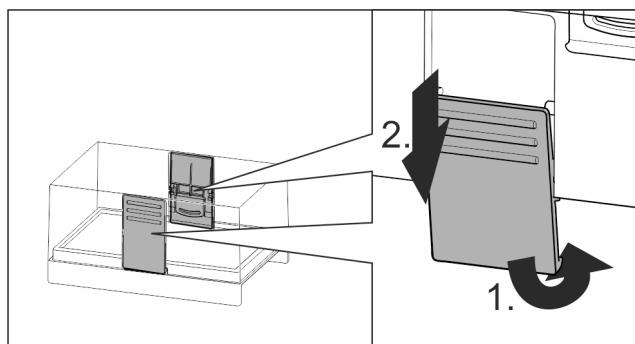


Fig. 51

► Rastavite kutiju za maslac.

7.13.2 Polica za jaja

Polica za jaja može se izvaditi i okrenuti. Oba dijela police za jaja mogu se upotrebljavati kako bi se označile razlike kao što je datum kupnje.

Upotreba police za jaja

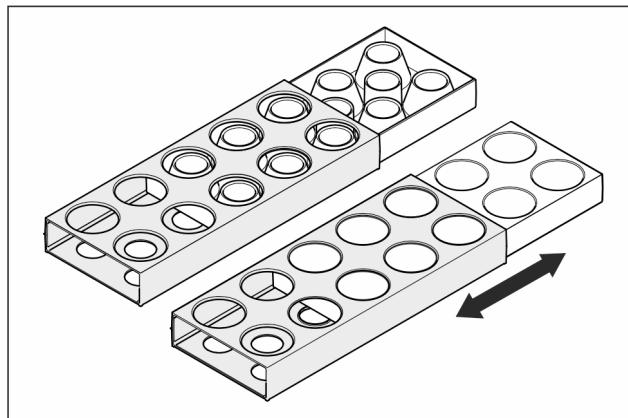


Fig. 52

- Gornja strana: Skladištenje kokošjih jaja.
- Donja strana: Skladištenje prepeličjih jaja.

7.13.3 Držač boca

Upotreba držača za bode

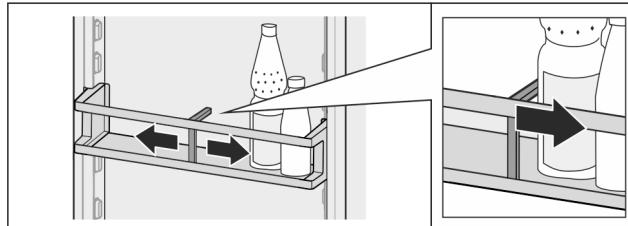


Fig. 53

- Držač za boce povucite uz boce.
- Boce se neće prevrtati.

Vađenje držača za boce

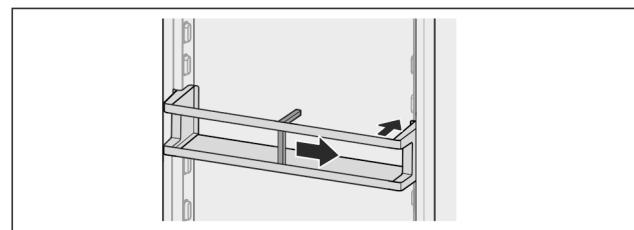


Fig. 54

- Držač za bode pogurnite desno do ruba.
- Izvadite ga prema otraga.

Održavanje

7.13.4 Posuda za kockice leda s poklopcom*

Uporaba posude za kockice leda

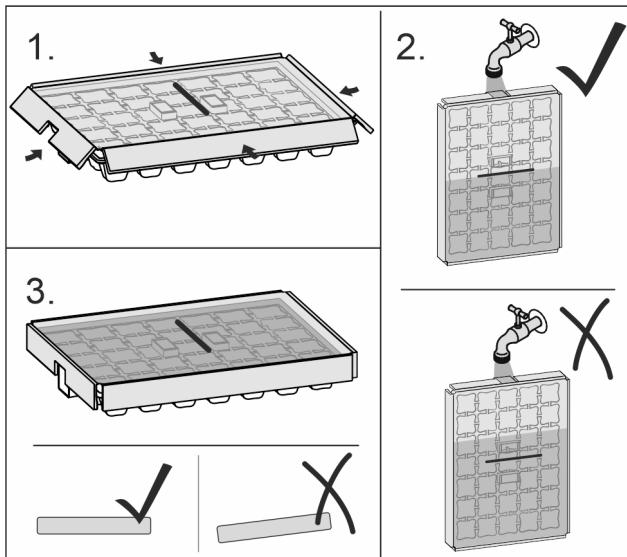


Fig. 55

Ako se voda smrznula:

- Posudu za kockice leda držite kratko pod toplo vodom.
- Skinjte poklopac.
- Krajeve posude za kockice leda lagano okrenite u suprotnom smjeru.
- Izvadite kockice leda.

Rastavljanje posude za kockice leda

Posudicu za kocke leda možete rastaviti radi čišćenja.

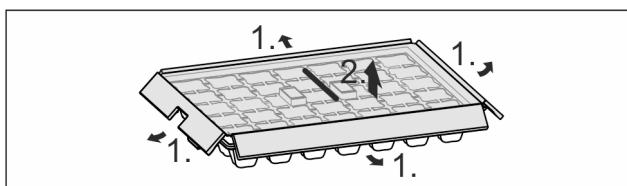


Fig. 56

- Rastavite posudu za kockice leda.

8 Održavanje

8.1 Filter s aktivnim ugljenom FreshAir

Filter s aktivnim ugljenom FreshAir nalazi se u pretincu iznad ventilatora.

Jamči optimalnu kvalitetu zraka.

- Mijenjajte filter s aktivnim ugljenom svakih 6 mjeseci.
U slučaju aktiviranog podsjetnika poruka u prikazu zahtijeva zamjenu.
- Filter s aktivnim ugljenom može se zbrinjavati preko uobičajenog kućnog otpada.

Uputa

Filter s aktivnim ugljenom FreshAir možete kupiti u trgovini kućanskih aparata Liebherr-Hausgeräte na stranici home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

8.1.1 Vađenje filtra s aktivnim ugljenom FreshAir

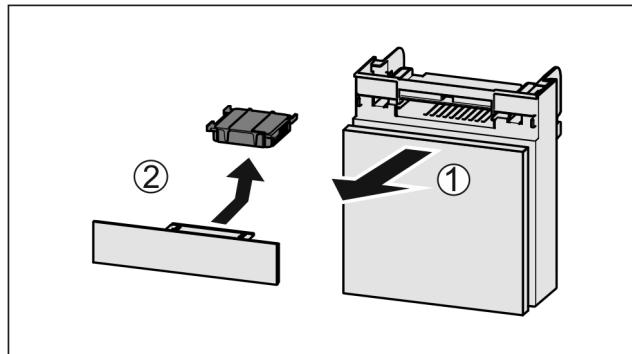


Fig. 57

- Pretinac izvucite Fig. 57 (1) prema naprijed.
- Izvadite filter s aktivnim ugljenom Fig. 57 (2).

8.1.2 Umetanje filtra s aktivnim ugljenom FreshAir

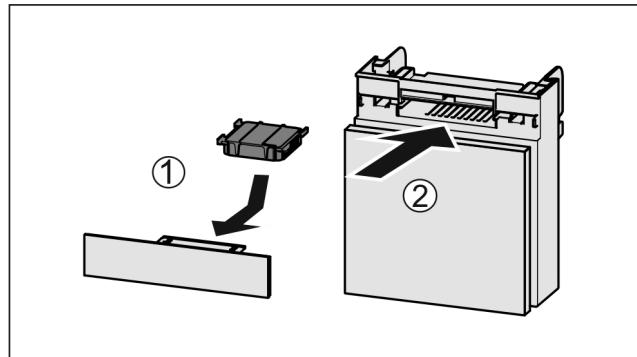


Fig. 58

- Umetnute filter s aktivnim ugljenom kao što je prikazano na slici Fig. 58 (1).
- Filter s aktivnim ugljenom će se uglaviti.
Kada je filter s aktivnim ugljenom usmjeren prema dolje:
- Umetnute pretinac Fig. 58 (2).
- Filter s aktivnim ugljenom sada je spreman za rad.

8.2 Spremnik za vodu*

Spremnik vode za InfinitySpring nalazi se iza donjeg pretinca.

8.2.1 Vađenje spremnika za vodu

- Zatvorite slavinu za vodu.
- Spojite InfinitySpring 30 s i preostalu vodu skupite u čašu.
- Izvadite ladicu.
- Spremnik za vodu okrenite do graničnika uljevo i potom izvucite.
- Vodu koja kapa skupljajte u posudi za skupljanje vode.
- Ispraznite vodu iz posude za skupljanje vode.
- Posudu za skupljanje vode čistite krpom ili u perilici suđa.

8.2.2 Umetanje spremnika za vodu

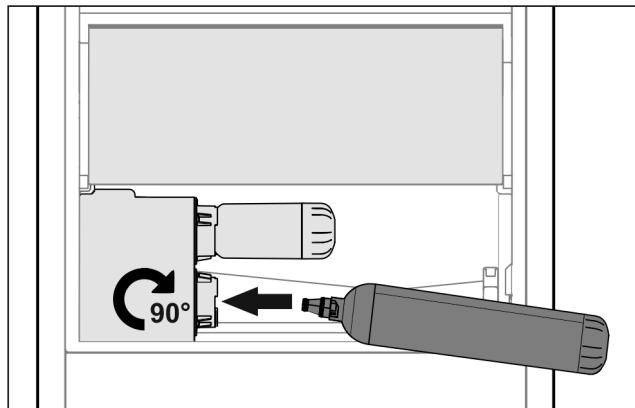


Fig. 59

- ▶ Izvadite ladicu.
- ▶ Umetnite spremnik za vodu i okrenite udesno za oko 90° do graničnika.
- ▶ Provjerite je li spremnik za vodu nepropustan i da vode ne curi.
- ▶ Umetnite ladicu.
- ▶ Otvorite slavinu vode.
- ▶ Odzračite sustav vode (vidi Upute za montažu, Priključak za vodu)

Umjesto filtra za vodu može se upotrijebiti dodatan spremnik za vodu.

Uputa

Spremnik za vodu može se dobiti kao rezervni dio.

8.2.3 Vađenje / umetanje posude za skupljanje vode

Posuda za skupljanje vode može se izvaditi kada je treba očistiti.

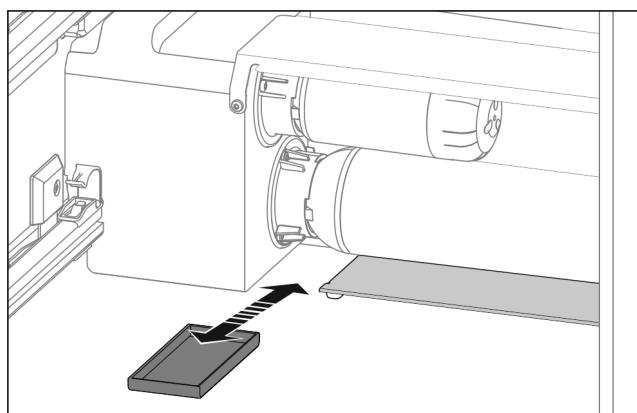


Fig. 60

- ▶ Izvucite posudu za skupljanje vode prema naprijed.

8.3 Filter za vodu*

Filter za vodu nalazi se iza najdonje ladice.

On skuplja taloge u vodi i smanjuje okus klora.

- Uz propisani učinak filter za vodu treba mijenjati najkasnije svakih 6 mjeseci ili kada se ustanovi značajno smanjenje stope protoka.
- Filter za vodu sadrži aktivni ugljen, pa se može zbrinjavati preko uobičajenog kućnog otpada.

Uputa

Filter za vodu možete kupiti u trgovini kućanskih aparata Liebherr-Hausgeräte na stranici home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

8.3.1 Vađenje filtra za vodu

- ▶ Izvadite ladicu.
- ▶ Filter za vodu okrenite do graničnika uljevo i potom izvucite.
- ▷ Vodu koja kapa skupljajte u posudi za skupljanje vode.
- ▶ Posudu za skupljanje vode čistite krpom ili u perilici suša.

8.3.2 Umetanje filtra za vodu

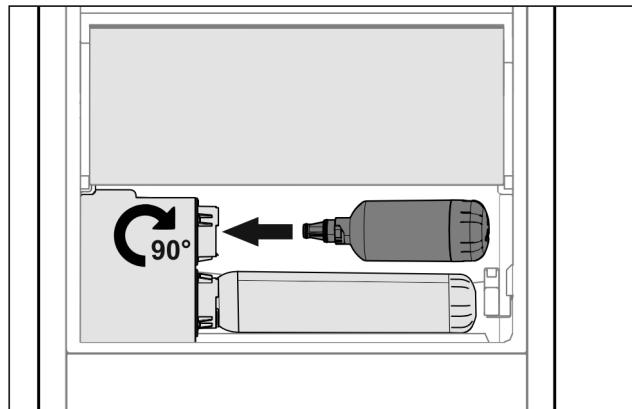


Fig. 61

- ▶ Izvadite ladicu.
- ▶ Umetnite filter za vodu i okrenite ga udesno za oko 90° do graničnika.
- ▶ Provjerite je li filter nepropustan i curi li eventualno voda.
- ▶ Umetnite ladicu.



OPREZ

Novi filtri za vodu mogu sadržavati lebdeće čestice.

- ▶ Na InfinitySpring ispuštit 3 l vode i bacite je.

- ▷ Filter za vodu je sada spreman za rad.

8.4 Rastavljanje/montaža sustava za izvlačenje

8.4.1 Napomene za rastavljanje

Neke sustave za izvlačenje možete rastaviti radi čišćenja. Vaš uređaj može imati različite sustave za izvlačenje.

Sljedeći sustavi za izvlačenje mogu se ili ne mogu rastaviti:

Sustav za izvlačenje	može se rastaviti / ne može se rastaviti
Potpuno izvlačenje*	ne može se rastaviti*
Djelomično izvlačenje hladnjaka*	ne može se rastaviti*

8.5 Odleđivanje uređaja



UPOZORENJE

Nepravilno odmrzavanje uređaja!

Ozljede i oštećenja.

- ▶ Za ubrzanje odmrzavanja upotrebljavajte samo mehanička pomagala ili druga sredstva koja je preporučio proizvođač.
- ▶ Ne upotrebljavajte električne grijачe ili parne čistače, otvoreni plamen ili sprejeve za odmrzavanje.
- ▶ Led ne uklanjajte oštrim predmetima.

Odleđivanje je automatski. Voda od otapanja otjeće kroz ispusni otvor i isparava.

Održavanje

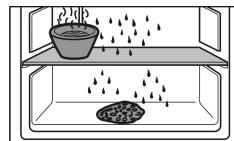
- Redovito čistite ispusni otvor (pogledajte 8.7 Čišćenje uređaja).

8.6 Ručno odleđivanje pretinaca za zamrzavanje*

Nakon dužeg rada stvara se sloj inja, odn. leda.

Sljedeći faktori ubrzavaju stvaranje sloja inja odn. leda:

- Uredaj se često otvara.
- Umeću se tople namirnice.
- Isključite uređaj.
- Izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač.
- Zamrznutu hrani zamotajte u novinski papir ili deke i pohranite na hladnom mjestu.



- Na srednju policu stavite posudu s vrućom, a ne vrelom vodom.
► Odleđivanje se ubrzava.
► Tijekom odleđivanja ostavite otvorena sva vrata.
► Izvadite komadiće leda koji su se odlomili.
► Pazite na to da voda od otapanja ne uđe u okolne kuhinjske elemente.
► Otopljenu vodu eventualno više puta kupujte sružvom ili krpom.
► Očistite uređaj (pogledajte 8.7 Čišćenje uređaja).

8.7 Čišćenje uređaja

8.7.1 Priprema



UPOZORENJE

Opasnost električnog udara!

- Izvucite utikač hladnjaka ili prekinite dovod električne energije.



UPOZORENJE

Opasnost od požara

- Nemojte oštetići rashladni cirkulacijski krug.

► Ispraznite uređaj.
► Izvucite mrežni utikač.
-ili-
► Aktivirajte CleaningMode. (pogledajte CleaningMode)

8.7.2 Čišćenje unutrašnjosti

POZOR

Nestručno čišćenje!

Oštećenja uređaja.

- Upotrebljavajte isključivo mekane krpe za čišćenje i univerzalna sredstva za čišćenje.
► Nemojte koristiti sružve ili čeličnu vunu koji grebu.
► Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.

- Plastične površine: ručno očistite mekom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta.
► Metalne površine: ručno očistite mekom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta.
► Ispusni otvor: naslage uklonite tankim pomagalom, npr. štapićima za uho.

8.7.3 Čišćenje opreme

POZOR

Nestručno čišćenje!

Oštećenja uređaja.

- Upotrebljavajte isključivo mekane krpe za čišćenje i univerzalna sredstva za čišćenje.
► Nemojte koristiti sružve ili čeličnu vunu koji grebu.
► Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.

Čišćenje mekanom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta:

- VarioSafe*
- Poklopac Fruit & Vegetable-Safe
- Ladica
- Promjenjiva polica za boce

Čišćenje vlažnom krpom:

- Teleskopske drške
Pozor: Mazivo u prohodima služi za podmazivanje i ne smije se odstranjuvati!

Pranje u perilici do 60 °C:

- Police u vratima
- VarioBox*
- Držać boca
- Polica
- Djeljiva polica
- Pridržni dio djeljiva polica za odlaganje
- HydroBreeze spremnik za vodu i poklopac spremnika za vodu*
- Posuda za skupljanje vode*
- Polica za jaja
- Kutija za maslac
- Posuda za kockice leda*
- Rastavite opremu: vidi pojedina poglavlja.
- Očistite opremu.

8.7.4 Čišćenje InfinitySpring-a*

Izlazna jedinica InfinitySpring-a i okolno područje mogu se očistiti, a da se uređaj ne mora odvojiti od strujne mreže.

Čišćenje se provodi u sljedećim situacijama:

- Prvo puštanje u rad
- Nekorištenje dulje od 5 dana.
- Pritisnite donju pritisnu tipku dozatora.
- Element za izdavanje pomiče se prema van.
- Izlaz vode i okruženje očistite mekanom, čistom krpom, mlakom vodom i s malo deterdženta.
- Pustite donju pritisnu tipku.
- Na InfinitySpring-u ispustite 2 l vode i bacite je.*

8.7.5 Čišćenje HydroBreeze-a*

Čišćenje se provodi u sljedećim situacijama:

- Prvo puštanje u rad
- HydroBreeze je deaktiviran više od 48 sati.
- Novo punjenje spremnika za vodu.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- HydroBreeze je deaktiviran (pogledajte HydroBreeze*).
- Spremnik za vodu je izvađen i očišćen u perilici posuđa.
- Vlažnom krpom prebrišite otvor.
- Umetnute spremnik za vodu.
- Aktivirajte HydroBreeze .

8.7.6 Nakon čišćenja

- Krpom suho obrišite uređaj i dijelove opreme.
- Priključite i uključite uređaj.

Kada je temperatura dovoljno niska:

- Spremite namirnice.
- Redovito ponavljajte čišćenje.

- ventilator radi
- svježe umetnute namirnice
- visoka temperatura okoline
- dugo otvorena vrata

9 Korisnička podrška

9.1 Tehnički podaci

Temperaturno područje	
Hlađenje	3 °C do 9 °C
BioFresh	0 °C do 3 °C

Maksimalna količina za zamrzavanje / 24 h	
Pretinac za zamrzavanje*	vidi označnu pločicu pod »Kapacitet zamrzavanja ... / 24 h«*

Maksimalna dimenzija lima za pečenje	
Širina	466 mm
Dubina	386 mm
Visina	50 mm

Rasvjeta	
Razred energetske učinkovitosti ¹	Izvor svjetlosti
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti ili više njih razreda energetske učinkovitosti G.	LED

1 Uredaj može imati izvore svjetlosti različitih razreda energetske učinkovitosti. Naveden je najniži razred energetske učinkovitosti.

Za uređaj s WLAN vezom:*

Specifikacija frekvencije*	
Frekvenčijski pojas	2,4 GHz
Najveća izražena snaga	<100 mW
Namjena radiouredaja	Integracija u lokalnu WLAN mrežu za podatkovnu komunikaciju

9.2 Zvukovi tijekom rada uređaja

Uredaj tijekom rada stvara različite zvukove.

- Ako je **učinak hlađenja** niži, uređaj štedi energiju, ali radi dulje. Glasnoća je **niža**.
- Ako je **učinak hlađenja** veći, namirnice se brže rashladjuju. Glasnoća je **viša**.

Primjeri:

- aktivirane funkcije (pogledajte 6.3 Funkcije)

Zvuk	Moguć uzrok	Vrsta zvuka
Grgotanje i žuborenje	Rashladno sredstvo teče kružnim tokom hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Hučanje i šištanje	Rashladno sredstvo uštrcava se u kružni tok hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Brujanje	Uređaj hlađi namirnice. Glasnoća ovisi o učinku hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Zvukovi srkanja	Vrata s prigušivačem se otvaraju i zatvaraju.	normalan zvuk tijekom rada
Zujanje i šuškanje	Ventilator radi.	normalan zvuk tijekom rada
Klikanje	Komponente se uključuju i isključuju.	normalan zvuk uklapanja
Zujanje ili brujanje	Ventili ili zaklopke su aktivni.	normalan zvuk uklapanja

Zvuk	Moguć uzrok	Vrsta zvuka	Uklanjanje
Vibracije	Neprikladna ugradnja	Zvuk greške	Provjerite ugradnju. Izravnajte uređaj.
Zvečkanje	Oprema, predmeti u unutrašnjosti uređaja	Zvuk greške	Pričvrstite dijelove opreme. Ostavite razmak između dijelova.

9.3 Tehničke smetnje

Vaš uređaj je konstruiran i proizведен tako da su osigurani funkcionalna sigurnost i dug vijek trajanja. Ako pri korištenju dođe do smetnji, provjerite radi li se o smetnji zbog greške korisnika. U tom slučaju moramo vam i tijekom jamstvenog razdoblja zaračunati troškove popravka.

Sljedeće smetnje možete sami ukloniti.

9.3.1 Funkcija uređaja

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
Uredaj ne radi.	→ Uredaj nije uključen.	► Uključite uređaj.
	→ Mrežni utikač ne ispravno utaknut u utičnicu.	► Provjerite mrežni utikač.
	→ Osigurač utičnice nije ispravan.	► Provjerite osigurač.
	→ Ispad struje	► Držite uređaj zatvorenim.

Korisnička podrška

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
		<ul style="list-style-type: none"> ► Zaštitite namirnice: Odozgo na živežne namirnice stavite rashladne uloške ili upotrijebite drugi hladnjak ako struje nema duže vrijeme. ► Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
	→ Električni utikač nije ispravno utaknut u utičnicu.	► Provjerite električni utikač.
Temperatura nije dovoljno niska.	<ul style="list-style-type: none"> → Vrata uređaja nisu dobro zatvorena. → Prozračivanje i odzračivanje nije dovoljno. → Temperatura okoline je previsoka. → Uređaj je otvaran prečesto ili predugo. → Temperature je pogrešno namještена. → Uređaj je preblizu izvora topline (štednjak, grijanje itd.). → Uređaj nije ispravno ugrađen u nišu. 	<ul style="list-style-type: none"> ► Zatvorite vrata uređaja. ► Oslobođite i očistite ventilacijske rešetke. ► Rješenje problema: (pogledajte 1.4 Područje upotrebe uređaja). ► Pričekajte hoće li se potrebna temperatura ponovno sama namjestiti. Ako ne, obratite se servisnoj službi (pogledajte 9.4 Servisna služba). ► Namjestite temperaturu na nižu i provjerite nakon 24 sata. ► Promijenite lokaciju uređaja ili izvora topline. ► Provjerite je li uređaj ispravno ugrađen, a vrata se ispravno zatvaraju.
Brtva vrata je neispravna ili je treba zamijeniti iz drugih razloga.	→ Brtva vrata može se zamijeniti. Možete je zamijeniti bez dodatnog pomoćnog alata.	► Obratite se servisnoj službi (pogledajte 9.4 Servisna služba).
Uređaj je zaleden ili se stvara kondenzacija.	→ Brtva vrata može skliznuti iz utora.	► Provjerite ispravnu učvršćenost brtve vrata u utoru.

9.3.2 Oprema

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
InfinitySpring ne radi dobro.*	<ul style="list-style-type: none"> → U sustavu vode ima zraka. → Priključak vode nije otvoren. 	<ul style="list-style-type: none"> ► Odzračite sustav vode (vidi upute za montažu, priključak vode). ► Otvorite priključak vode.*
Protok vode na InfinitySpring nije ravnomjeran.*	→ Perlator je prljav.	► Zamijenit perlator. Obratite se servisnoj službi (pogledajte 9.4 Servisna služba).
HydroBreeze ne vlaži dobro zamrznutu hranu.*	<ul style="list-style-type: none"> → HydroBreeze nije aktiviran. → U spremniku vode nema dovoljno vode. → Ispred kondenzatora ima prljavštine. → Spremnik za vodu nije ispravno utaknut u predviđeno udubljenje. → Poklopac ladice Fruit & Vegetable-Safe je u postavci »mala vlažnost zraka«. 	<ul style="list-style-type: none"> ► Aktivirajte HydroBreeze. ► Napunite spremnik za vodu. ► Očistite HydroBreeze. ► Ispravno zakvačite spremnik za vodu. ► Namjestite poklopac ladice Fruit & Vegetable-Safe na »visoku vlažnost zraka«.
Unutarnja rasvjeta ne svijetli.	<ul style="list-style-type: none"> → Uređaj nije uključen. → Vrata su bila otvorena dulje od 15 minuta. 	<ul style="list-style-type: none"> ► Uključite uređaj. ► Unutarnja rasvjeta automatski će se isključiti nakon oko 15 minuta kad su vrata otvorena.

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
	→ LED rasvjeta je neispravna ili je poklopac oštećen.	► Obratite se servisnoj službi (pogledajte 9.4 Servisna služba).
Zamrzivač se ne može zatvoriti.*	→ Zaključavanje je uglavljenko kada su vrata otvorena.	► Ponovo pritisnite ručku.

9.4 Servisna služba

Najprije provjerite možete li sami ukloniti kvar (pogledajte 9 Korisnička podrška). Ako ne možete, obratite se servisnoj službi.

Adresu čete pronaći u priloženoj brošuri »Servis tvrtke Liebherr«.



UPOZORENJE

Nestručan popravak!

Ozljede.

- Popravke i zahvate na uređaju i priključnom mrežnom vodu, koji nisu izričito navedeni u (pogledajte 8 Održavanje), smije vršiti samo servisna služba.
- Oštećene kabele za mrežni priključak smiju mijenjati samo proizvođač ili njegov servisna službe odnosno slično kvalificirana osoba.
- Kod uređaja s IEC utikačem zamjenu smije izvršiti kupac.

9.4.1 Kontaktiranje sa servisnom službom

Osigurajte da raspolažete sljedećim informacijama o uređaju:

- Naziv uređaja (model i indeks)
- Servisni br. (servis)
- Serijski broj (S br.)
- Pozovite informacije preko zaslona (pogledajte Informacije).
- ili-
- Pronađite informacije o uređaju na označnoj pločici (pogledajte 9.5 Označna pločica).
- Zabilježite informacije o uređaju.
- Obavijestite servisnu službu: prijavite greške i dajte informacije o uređaju.
- Time čete omogućiti brz i točan servis.
- Slijedite daljnje upute servisne službe.

9.5 Označna pločica

Označna pločica se nalazi iza ladice s unutarnje strane uređaja.

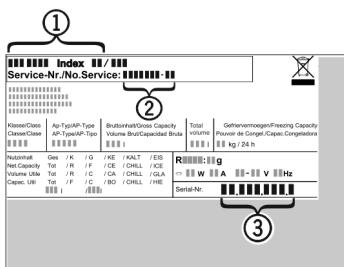


Fig. 62

- (1) Naziv uređaja
(2) Servisni br.

(3) Serijski br.

- Očitajte informacije s označne pločice.

10 Isključivanje uređaja

- Ispraznите uređaj.
- Isključite uređaj.
- Izvucite mrežni utikač.
- Po potrebi uklonite utikač na uređaju: izvucite ga i istovremeno ga pomaknite slijeva udesno.
- Očistite uređaj (pogledajte 8.7 Čišćenje uređaja).
- Ostavite vrata otvorena, kako ne bi nastao smrad.

11 Zbrinjavanje

11.1 Priprema uređaja za zbrinjavanje



Tvrtka Liebherr upotrebljava u nekim uređajima baterije. Zbog zaštite okoliša zakonodavac je u EU-u obvezao krajnjeg korisnika da te baterije izvadi prije zbrinjavanja starih uređaja. Ako vaš uređaj sadržava baterije, na uređaju postoji odgovarajuća napomena.

Svjetiljke U slučaju da svjetiljke možete sami izvaditi, a da ih ne uništite, i njih demontirajte prije zbrinjavanja.

- Stavite uređaj izvan pogona.
- Uredaj s baterijama: izvadite baterije. Za opis vidi poglavje **Održavanje**.
- Ako je moguće: demontirajte svjetiljke a da ih ne oštetite.

11.2 Ekološko zbrinjavanje uređaja



Uredaj još sadrži vrijedne materijale i treba ga zbrinuti odvojeno od ostalog otpada u naselju.



Zbrinite baterije odvojeno od starih uređaja. U tu svrhu baterije možete besplatno predati u trgovini i u reciklažnim dvorištima.

Svjetiljke

Demontirane svjetiljke zbrinite putem odgovarajućih sabirnih sustava.

Za Njemačku:

Uredaj možete besplatno zbrinuti u spremnicima za prikupljanje razreda 1 u lokalnim reciklažnim dvorištima. Pri kupnji novog hladnjaka/zamrzivača i prodajne površine > 400 m² trgovina će i besplatno preuzeti vaš stari uređaj.



UPOZORENJE

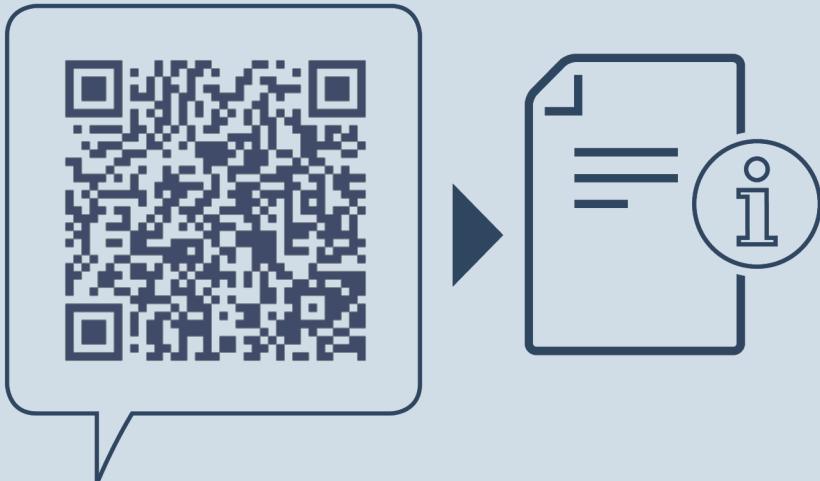
Curenje rashladnog sredstva i ulja!

Požar. Postojeće rashladno sredstvo ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Postojeće ulje također je zapaljivo. Rashladno sredstvo i ulje koji cure mogu se zapaliti ako dosegnu odgovarajuće visoku koncentraciju i dodu u dodir s vanjskim izvorom topline.

► Nemajte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva i kompresora.

► Odvezite uređaj bez oštećenja.

► Zbrinite baterije, svjetiljke i uređaj prema prethodno navedenim specifikacijama.



home.liebherr.com/fridge-manuals

HR ugradbeni hladnjak s pretincem BioFresh

Datum izdanja: 20230118

Indeks br. artikla: 7088276-00

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland